

LA NACION

AÑO XLIII — MIERCOLES 22 DE JULIO DE 1959 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: \$ 50.— N.o 15.204

TIEMPO PARA SANTIAGO: nublado y lluvias
Temperatura máxima de ayer: 16 grados, a las 12:40 horas. Mínima de ayer: 4.2 grados, a las 6 horas.
Una onda depresional que se aproxima desde el Pacífico, continuará afectando con lluvias y vientos desde la región central al sur.

LEA HOY:

OLIMPIADA: En el Crillon tuvo lugar anoche una exposición sobre lo que serán los próximos Juegos Olímpicos que se efectuarán en Roma, en 1960, y a la cual asistieron los principales personeros del deporte nacional. (Pág. 16)

FUTBOL: Colo Colo ganó ayer por 2 a 0 a Universidad Católica, en el encuentro oficial del Campeonato de Reservas. (Pág. 16)

BACHILLERATO: En un foro organizado por la Sociedad Nacional de Profesores, los maestros pusieron en el banquillo al bachillerato, señalando que "el mal reside en la falta de coordinación de nuestros sistemas". (Pág. 3)

ACHA: Se espera para hoy el anuncio oficial del Gobierno boliviano desistiendo de la petición de extradición de Enrique Achá Alvarado, a quien se le hacia aparecer como autor de la muerte de Unzaga de la Vega. (Pág. 3)

VIÑA: Fue aprobado el empréstito por 1.800 millones de pesos para la Municipalidad viñamarina en el Senado. (Pág. 4)

LAN: El Consejo Interamericano de Seguridad premió a la Línea Aérea Nacional por cinco años consecutivos sin accidentes. (Pág. 3)

HIPICA: Montas y competidores completos para las reuniones hipicas en ambos hipódromos. (Pág. 10)

IRAK: Noticias provenientes de Kirkuk hacen llegar a 850 el número de víctimas de las luchas entre nacionalistas y comunistas iraquíes. (Pág. 9)

DEFIENDA SU BOLSILLO



Trinta y dos establecimientos en que se expenden carne están cumpliendo con los precios oficiales. Uno es el de Marcos Zaro, ubicado en Lord Cochrane 157. Aquí se vende el pollo y la punta de ganso a \$ 920 el kilo; la posta, a \$ 840 el kilo; la cuelga, a \$ 480 el kilo. Informamos de esto a la gente del barrio para que se abstenga de comprarle a los especuladores.

NUEVA LISTA DE PRECIOS RIGE DESDE HOY PARA VERDURAS

Se basa en los precios promedios de remates efectuados ayer en la Vega

21 panaderías fueron clausuradas y 27 multadas

Dos bodegas fueron cerradas en la Vega por vender también a mayor precio que el fijado

La Superintendencia de Abastecimientos y Precios procedió a clausurar 21 panaderías y a multar a otras 27, por infracciones a los precios y peso del pan que expedían.

La mayoría de estos negocios burlaba las disposiciones legales vigentes mediante la fabricación de panes corrientes, vendiéndolos con el nombre de pan especial.

Las clausuras fluctúan entre 5 y 15 días. Y las multas parten de 4.000 y 44.000 pesos. Las panaderías que han sido clausuradas por 15 días, al cometer una nueva infracción, serán clausuradas en forma definitiva.

INSPECCION DEL SUPERINTENDENTE
El señor Fernando Echovarría, Superintendente de Abastecimientos y Precios, inspeccionó ayer personalmente, el cumplimiento de los precios establecidos en la Vega Central. Pueden comprobar que en la mayoría de los negocios se está cum-

pliendo con las disposiciones en vigor.

Pero sorprendió a algunos infractores. La bodega 575 de Pedro Gómez, vendía las papas corahilla a \$ 6.000 el saco y las papas blancas a \$ 4.000. En circunstancias que se deben vender a \$ 4.600 y \$ 3.300, respectivamente, conforme a las disposiciones del decreto publicado el jueves pasado en el Diario Oficial. Asimismo, el negocio 574, de Alejandro Neghme vendía a \$ 4.500 el saco de papa blanca. Ambos establecimientos fueron clausurados.

La Subsecretaría de Economía y Comercio, en coordinación con la Superintendencia de Abastecimientos y Precios ha fijado la nueva lista de precios que regirá para los productos de charcutería hasta nueva resolución.

LISTA OFICIAL DE PRECIOS

Los precios entregados por la SAP de productos de 1a y 2a respectivamente, es la siguiente:

Ajos, \$ 23 y \$ 15; Acelga, \$ 57 y \$ 37; Achicoria, \$ 19 y \$ 9; Apio, \$ 97 y \$ 37; Beterraga, \$ 79 y \$ 36; Cebolla, \$ 23 y \$ 18; Coliflor, \$ 77 y \$ 33; Lechuga, \$ 21 y \$ 9; Limones, \$ 100 kilo; Papa chilena de 1a, \$ 75 kilo; Papa chilena semillón, \$ 62 kilo; Papa semilla consumo, \$ 52 kilo; Papa blanca de 1a, \$ 60 kilo; Repollo, \$ 98 y \$ 40; Zanahoria, \$ 83 y \$ 35.

"Los precios anteriores son los máximos que puede cobrar el comercio detallista y su observancia debe ser exigida por el público consumidor.

"Ellas corresponden a los precios promedios del remate de la Vega Municipal del día martes 21, incluidos el porcentaje general de utilidad del 60 por ciento y el de las cebollas, que es sólo de un 30 por ciento".

Cuarenta buenas mozas limeñas son desde ayer huéspedes de Santiago. Toda son alumnas del Colegio Villa María Academy. Sus edades fluctúan entre 15 y 17 años, y nos visitan en viaje de estudio. Con su belleza y simpatía, tradicio-

nal de la limeña, pusieron una atractiva nota en la vida santiaguina. Durante su estadía alojaron en el Hotel Carrera, y hoy visitarán algunos sitios de atracción de nuestra capital.

Escogieron para tal objeto las oficinas de los Astilleros Las Habas, donde esperaban encontrar grandes cantidades de dinero y objetos valiosos fácilmente reducibles. Como no

EDICION DE 20 PAGINAS	
Crónica	Pág. 1 y 3
Comercio	Cables . . . Pág. 8 y 9
Economía	Provincias . . . 10
Política	Hipotecas . . . 10
Redacción	Cámara . . . 11 al 16
Femenina	Deportes . . . 15 y 17
Vida Social	Económicos . . . 18
Gremios	Teatro . . . 19
	Magazine . . . 20

Conferencia de Ginebra llega a punto muerto

Occidentales asedian a Gromyko para llegar a un acuerdo en Berlín

GINEBRA, 21 (UPI).— (Por K. C. Thaler).— Las potencias occidentales, dando ya señales de franca impaciencia, amenazaron hoy a la Unión Soviética con poner fin rápidamente a la Conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores de los Cuatro Grandes si continúa imponiendo un acuerdo de tregua en Berlín con exigencias imposibles; pero las amenazas, al

menos por ahora, no sirvieron de nada. A pesar de sus repetidas exhortaciones, los Ministros de Relaciones Exteriores occidentales no consiguieron que su colega soviético, Andrei A. Gromyko, diera su palabra definitiva sobre las condiciones que exige el Kremlin para aceptar un acuerdo en Berlín.

Los Ministros occidentales tuvieron hoy otro almuerzo privado con Gromyko, esta vez en la villa que ocupa el Ministro soviético, pero los voceros de las delegaciones occidentales dijeron posteriormente que no se adelantó nada.

La reunión duró tres horas, sin embargo, aunque el Secretario de Estado norteamericano, Christian A. Herter, llegó a ella solamente después del almuerzo a causa de un compromiso anteriormente contraído de almorzar con altos funcionarios de la Cruz Roja Internacional.

La conferencia ha llegado a un punto muerto como resultado de la exigencia de Gromyko de que, como precio de una tregua en Berlín, Occidente debe aceptar la creación de una comisión mixta de las dos Alemanias, en cuyas manos quedaría la tarea de resolver el problema de la unificación germana.

Los Ministros occidentales advirtieron a Gromyko que, si esa era realmente su palabrita final, la conferencia no tenía porvenir y que lo mejor era ponerle fin en los próximos días, sean cuales fueren las consecuencias.

Este, según lo comprenden las potencias aliadas, podría significar la firma de un tratado de paz separado entre Rusia y Alemania oriental y, tal vez, una explosión en Berlín, pero Gromyko se negó hoy tenazmente a comprometerse en forma definitiva con un sí o un no.

La diversidad de diagnósticos del SNS se ha puesto en comunión: — ha dado pábulo a que en muchos casos se señalan como afectados por viruela, pero los jefes de esas autoridades presentan grupos, quienes han dado informes de otras dolencias. El diagnóstico definitivo se obtiene cuando el enfermo presenta las erupciones cutáneas, de carácter purulento.

VACUNACION DE TODA LA POBLACION

Expresa el Dr. Valenzuela Lavin que estrictamente como medida preventiva, se procedería a la vacunación de toda la población del país, teniendo el servicio a su disposición las vacunas necesarias para este objetivo.

La extensión del brote epidémico a otros puntos del país es, por su parte, real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica será prácticamente obligatoria, ya que en breve el certificado respectivo será exigido para viajar en trenes, operaciones comerciales, permisos, papel de antecedentes, microbuses interurbanos, etc.

S. E. FUE UNO DE LOS PRIMEROS EN VACUNARSE

En la mañana de ayer un equipo de enfermeras del SNS se trasladó a la Presidencia de la República y procedió a vacunar al Jefe del Estado. El ejemplo fue seguido por la mayoría de los personales que trabajan en la Moneda. Igualmente, los parlamentarios solicitaron un equipo para que se proceda a la vacunación total de ellos.

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas, el mal sigue con carácter endémico.

El Servicio Nacional de Salud (afiliado a la Oficina Sanitaria Panamericana (OMS), conforme a acuerdos suscritos, dio el aviso de la existencia de ese caso a los países limítrofes.

También, ante la noticia de que el mal habría sido traído por tribus gitanas, la Dirección

(Nuevos vacunatorios que se encuentran a disposición del público, en página 3).

La vacunación antivirulica es la única medida efectiva para combatir el brote epidémico, pero no real — y ante esa amenaza el SNS ha adoptado la medida seca.

En Chile el mal está erradicado desde hace muchos años. En Perú, desde 1957; en Argentina (especialmente en Salta) se presenta en forma aislada. No sucede así en Bolivia que, pese a los esfuerzos de las autoridades sanitarias bolivianas

INFORMACIONES COMERCIALES

Proporcionadas por Jaras y Sotta y Cia., Corredores de la Bolsa de Comercio, Nueva York 61, Fones 82995-98, Casilla 1610.

Mercado de Valores

El Mercado de Valores en el día de ayer se vio poco más activo que el día anterior, pero sus precios estuvieron irregulares. El oro se transó en regulares partidas, entre 22.600 y 22.650, quedando el cierre a este último precio.

Se transaron: 19.200 oro, 13.976.400 bonos, y 818.986 acciones.

Los mejores conformes se obtuvieron en: Merceditas, Fuego, Ag. Graham, Melón, Copec, Insa, Loza de Penco, Pesquera Iquique, Cartones, Tabacos, Teléfonos, Fensa y Ma-dec.

La tendencia al cierre fue irregular.

PRECIOS AL CIERRE

Oro Físico	22.650
BONOS	
D. Interna 7-1, 84 c	Condoríaco, 7 t
Garanía, 7-1, 84 c	Chafaral, 17 1/2 c
Pesquera, 7-1, 84 c	Disputada, 275 c
Mun. Siglo, 8-1, 48 c	Esmeralda, 15 t
Caja 6-3/4, 47 c	Lota, 12 t
Hip. Ch. 6-1, 46 t	Manganesos, 2.300 c
Hip. Ch. 10-6, 75 c	Acero EGA, 126 t
Eco. Est. 10-6, 75 c	Presidente, 30 t
Tarapacá GEA, 340 c	Cemento Melón, 110 t
Tarapacá CHN, 290 c	Cervecería, 750 t
BANCARIAS	P. de Lobo, 79 t
Chile, 2.130 t	Club de Polo, 33.000 c
Crédito, 440 c	Cola, 160 c
Curicó, 140 c	Colorantes, 180 c
Edwards, 632 c	Cia. Industrial, 62 t
Español, 323 c	Copice, 300 c
Hipotecario, 670 t	Crédito, 83 t
Italiano, 750 t	Farmo Química, 100 c
Nac. del Trab., 112 t	T. del Fuego, 1.013 t
Osorno, 217 t	Vida, 100 c
Sud Americano, 635 c	INDUSTRIALES Y VARIAS
MINERAS	Laguna Blanca, 3.000 v
Aucanquilcha, 101 c	T. del Fuego, 1.013 t
Andacollo, 3 v	Industria, 110 t
Carahue, 6 1/2 v	Ind. Bellavista, 83 t
Carmen, 2 v	Industrias Varas, 103 t
Carampangue, 25 v	INSA, 345 t
Colcura, 205 c	Interamericanas, 48 t
Copihue, 63 t	Iquique Port., 200 t
Crédito, 83 t	Intercables, 60 t
Edwards, 632 c	Loma de Penco, 34 t
Español, 323 c	Luchetti, 65 t
Hipotecario, 670 t	Mac Kay, 170 t
Italiano, 750 t	Marinetti, 90 c
Nac. del Trab., 112 t	M. El Globo XE, 100 v
Osorno, 217 t	Mol. Pérez O., 72 c
Sud Americano, 635 c	Muelles, 32 c
MERCADERIAS	Netriles, 23 t
Rayonil, 23 3/4 c	Terilcos Saito, 56 t
Sedylán, 24 t	Terilcos Progreso, 31 t
Teléficos Saito, 56 t	Vestex, 280 c
Terríx, 23 t	Yarur, 205 t
VALPARAISO	Yarur, 205 t
Mercado de Valores	
Oro, 22.650 c	Condoríaco, 7 t
Chile, 5.100 v	Fertilizantes, 57 c
Edwards, 632 c	Fósforos, 158 c
Edwards, 632 c	Huile, 320 v
Español, 323 c	Industrial, 61 c
Italiano, 750 t	Ind. Varas, 105 v
Osorno, 217 t	Interamericanas, 48 t
Chafaral, 17 1/2 t	Lota de Penco, 54 c
Huanillós, 18 1/2 v	Luchetti, 67 c
Mercedes, 28 t	Papeles y C., 775 v
Ocuri, 400 v	Pesquera, 18 1/2 t
P. de Lobos, 79 v	Ref. Vida, 575 v
Tamaya, 113 t	Refractarios, 51 t
Lota, 110 c	SAVEDRA, B., 185 t
CIC, 114 t	Tobacos, 150 c
Envases, 26 v	Jidris, 280 c
Fensa, 29 1/2 t	Zig-Zag, 29 c
Madeco, 136 t	Bellavista, 72 t
Arauco, 10 v	Chiteco, 61 c
Interroc, 74 v	Flap, 654 t
Muñoles, 38 v	Rayonil, 24 t
Envases, 26 v	Tomé, 150 t
Fensa, 29 1/2 t	Colcura, 205 c
Madeco, 136 t	Frutera, 690 c
Arauco, 10 v	Fuelo, 1.018 c
Interroc, 74 v	Nuble y Rupanco, 280 c
Muñoles, 38 v	Anglo L., 740 c
Carozi, 177 v	Iquique Port., 200 c
Cem. Melón, 815 t	Ch. Cons. Gies., 175 1/2 t
Cem. Unidas, 750 t	
Climco, 42 l.	
Cola, 160 c	
Copeco, 300 c	
Crystales, 85 c	

Mercado de Valores

Oro, 22.650 c	Farmo Química, 100 c
Chile, 5.100 v	Fertilizantes, 57 c
Edwards, 632 c	Fósforos, 158 c
Edwards, 632 c	Huile, 320 v
Español, 323 c	Industrial, 61 c
Italiano, 750 t	Ind. Varas, 105 v
Osorno, 217 c	Interamericanas, 48 t
Chafaral, 17 1/2 t	Lota de Penco, 54 c
Huanillós, 18 1/2 v	Luchetti, 67 c
Mercedes, 28 t	Papeles y C., 775 v
Ocuri, 400 v	Pesquera, 18 1/2 t
P. de Lobos, 79 v	Ref. Vida, 575 v
Tamaya, 113 t	Refractarios, 51 t
Lota, 110 c	SAVEDRA, B., 185 t
CIC, 114 t	Tobacos, 150 c
Envases, 26 v	Jidris, 280 c
Fensa, 29 1/2 t	Zig-Zag, 29 c
Madeco, 136 t	Bellavista, 72 t
Arauco, 10 v	Chiteco, 61 c
Interroc, 74 v	Flap, 654 t
Muñoles, 38 v	Rayonil, 24 t
Envases, 26 v	Tomé, 150 t
Fensa, 29 1/2 t	Colcura, 205 c
Madeco, 136 t	Frutera, 690 c
Arauco, 10 v	Fuelo, 1.018 c
Interroc, 74 v	Nuble y Rupanco, 280 c
Muñoles, 38 v	Anglo L., 740 c
Carozi, 177 v	Iquique Port., 200 c
Cem. Melón, 815 t	Ch. Cons. Gies., 175 1/2 t
Cem. Unidas, 750 t	
Climco, 42 l.	
Cola, 160 c	
Copeco, 300 c	
Crystales, 85 c	

Cursado decreto que limita la concesión de indultos

EL MINISTERIO DE JUSTICIA dio curso al decreto 3590, que fija el texto definitivo y refundido de los decretos 423, de 22 de enero y 2450, de 12 de mayo últimos, por el cual se reglamenta la concesión de indultos. El decreto consta de 18 artículos y uno transitorio y en él se fijan las normas a que deberán ceñirse los reos que se estimen con derecho a solicitar esta gracia, cuya concesión es privativa del Presidente de la República.

Mediante la dictación del decreto se tiende a limitar, a los casos absolutamente justificados, la concesión del indulto y a terminar con la anarquía que imperó en los últimos años en la materia, mediante el empleo de toda clase de subterfugios e influencias.

Podrán imponer del indulto sólo los reos condenados a la ejecución, la que deberá certificarse, a la que deberá acompañarse las copias autorizadas de las sentencias condenatorias de primera y segunda instancia y de casación, si la hubiere.

DENEGAMIENTOS
Sin trámite, se archivarán las solicitudes que estén comprendidas en los casos de reos que no se encuentren cumpliendo sus penas en el respectivo establecimiento, cuando estén condenados a prisión, presidio o reclusión, o en la localidad que les señale en la sentencia, cuando ésta impuso pena de reclusión, y a los que, habiendo obtenido la libertad condicional, se les haya revocado este beneficio y no sean acreedores al indulto según el Tribunal de Conducta.

AGENTE GENERAL DE ADUANAS DE VALPARAISO
Nuestra capitalista con cincuenta millones de pesos \$5.000.000, en efectivo y sin intereses, y bancarias DURIGIRSE DETALLADAMENTE A: CASILLA 1888 — VALPARAISO

Sociedad Cooperativa Militar HUERFANOS 1590
Cítase a los accionistas a Junta General Ordinaria, para el miércoles 12 de agosto de 1959, a las 18 horas, en las Oficinas de la Sociedad, en Santiago, Huertanos 1590, con el objeto de someter a su aprobación la Memoria y el Balance correspondientes al ejercicio lo de julio del 1958 al 30 de junio de 1959. Asimismo, se dará a conocer el escrutinio general y se proclamarán las personas elegidas, para completar el Directorio.

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 11 de julio al 12 de agosto de 1959, inclusive.

JUNTA RECEPTORA DE SUFRAGIOS
La Junta Receptora de Sufragios funcionará en el local de la Sociedad, desde el lunes 27 de julio hasta el sábado 10 de agosto, inclusive, de 17:30 a 19:30 horas, y el sábado 10 de agosto, de 9 a 12 horas.

EL FONDO MONETARIO FUNCIONA SIN MISTERIO

Está destinado a ayudar financieramente a los países miembros más necesitados, declaró el economista chileno señor Jorge del Canto

MONTEVIDEO, 21.— Según ha declarado el doctor Jorge del Canto, economista chileno y director del Departamento del Fondo Monetario Occidental de la Organización Mundial del Comercio (OMC), dicho fondo funciona "sin misterio al punto de que es simplemente financiero".

"Este ayuda financieramente a los países miembros más necesitados, según se han establecido razones temporales, o para apoyar programas de estabilización. Hay países cuyas balanzas de pagos se desequilibran por situaciones internas, como son, inflación, crédito un tanto liberalizado y dificultades derivadas (como es el caso del Uruguay), de malas condiciones políticas, climáticas o económicas adversas.

"Este ayuda financieramente a los países que tienen una situación de exceso de ahorro, en la Universidad de Monterrey. En este caso, se aplica el 'extraido masivo' de los estudiantes. 'El País' cita que el doctor Jorge del Canto el explica en un editorial que el fondo tiene que ser usado para las operaciones y se realizan conversaciones y se espera que el país interesado use el fondo para un programa que justifique la ayuda gestionada.

"Para facilitar ese programa, muchos países piden la asistencia económica del fondo; pero la responsabilidad política y técnica corresponde al Gobierno que dirige el fondo. El fondo actúa sin misterio porque si el país interesado quiere publicar toda la documentación del caso, puede hacerlo libremente, ya que el fondo no opone ninguna objeción.

"No hay previsión alguna por parte de los países que aportan las cuotas más altas. En conjunto, el fondo tiene 9.000 millones de dólares, y con el actual aumento de cuotas llegará a disponer de 15.000 millones de dólares.

"Lo único que existe es un documento donde los hombres de Gobierno que contribuyen a las cifras específicas las metas financieras que ellos persiguen. Y en la medida en que ellos demuestren que tienen buenos propósitos, los créditos están vigentes. No existe la preocupación de la garantía porque el fondo no es un organismo bancario y no compite con los bancos".

(En el aspecto financiero, las

Precio y exportación de cobre aumentaron en el primer semestre**ANALISIS DE ESTE PROBLEMA DA A CONOCER LA ASOCIACION NACIONAL DE IMPORTADORES**

El último boletín de la Asociación Nacional de Importadores publica un trabajo sobre los precios, producción y exportación de cobre en nuestro país, que da datos de la brevedad, pero que es de gran interés para la industria.

La importancia que tiene el tema para nuestro desarrollo económico, y por tratarse de un tema de gran interés para la industria, nos lleva a publicar este análisis.

"Aunque en las últimas semanas los precios internacionales de cobre han mostrado más bajas, las cifras que se han publicado en el informe de la Asociación Nacional de Importadores, que muestra una ligera subida en el precio del cobre en el primer semestre, es de gran interés para la industria.

"Este informe muestra que el precio del cobre en el primer semestre de 1959 es de 37.491 pesos, lo que es de gran interés para la industria.

"Como se desprende del cuadro Londres.

PRECIOS INTERNACIONALES DEL COBRE

(En centavos de dólar por libra de metal)

PROMEDIOS ANUALES

BOLSA MET. LONDRES ESTADOS UNIDOS

Precio Prom. Dom. Export. Minimo Máximo Anual (1)

1955 36.125 50.620 43.968 37.491 39.115

1956 32.750 54.620 41.090 41.818 40.434

1957 22.063 34.083 27.430 29.376 27.157

1958 20.053 32.500 24.709 25.764 24.123

PROMEDIOS MENSUALES

BOLSA MET. DE LONDRES ESTADOS UNIDOS

Compr. Vend. Dom. Exp.

Bolivia se desistirá de extradición de Enrique Achá

Informe de peritos chilenos confirma que Unzaga se suicidó. — Regresaron Embajador Renán Castrillo y el abogado Tomás Chadwick.

Una conferencia de prensa se realizó especialmente en el Ministerio de Gobierno y de Justicia de Bolivia. Walter Gutiérrez, hoy no gobernante, acusó al antecesor oficial y definitivo acerca del desistimiento de la petición de extradición que afectó al exiliado político Enrique Achá.

El nuevo informe balístico establece que el lugar exacto, a través de un estudio trigonométrico, es la trayectoria de las balas, en donde los dos dirigentes políticos bolivianos cayeron, luego de quitarse la vida.

La siguiente información cablegráfica realina en parte las declaraciones de Castrillo y Chadwick.

EL NUEVO INFORME BALÍSTICO EXPEDIDO POR LOS PERITOS CHILENOS ESTABLECE QUE EL LUGAR EXACTO, A TRAVÉS DE UN ESTUDIO TRIGONOMÉTRICO, ES LA TRAYECTORIA DE LAS BALAS, EN DONDE LOS DOS DIRIGENTES POLÍTICOS BOLIVIANOS CAYERON, LUEGO DE QUITARSE LA VIDA.

LA PAZ, BOLIVIA, 21. (UPI).— El juez que atiende el caso de muerte del líder de la Falange Socialista boliviana, Oscar Unzaga de la Vega, y su secretario, René Gáldarzo, requirió al juez de la causa que desestime el pedido de extradición de Enrique Achá, ahora en Chile, a quien se mencionó como posible culpable en la muerte de ambos.

Las informaciones apuntadas fueron proporcionadas sencilla por el embajador boliviano en Santiago, Renán Castrillo, y el abogado Tomás Chadwick, a su regreso desde La Paz. Ambos aseguraron que por ser ayer en Bolivia día feriado, el juez en cargo del proceso postergó para hoy la entrega al Gobierno del fallo pertinente. Esplendido el abogado señor Chadwick, además, refiriéndose a la misión cumplida por los peritos chilenos mencionados, que aparte de ser de las autoridades.

¿Por qué en Chile hay normalidad y confianza?



LAN: premio por cinco años consecutivos sin accidentes

Honroso galardón le otorgó el Consejo Interamericano de Seguridad



EL JEFE DE PUBLICIDAD de la Línea Aérea Nacional, señor Sergio Briceño, muestra al Jefe de Informaciones de LA NACION, señor Mario Garfias, el diploma otorgado por el Consejo Interamericano de Seguridad a la empresa chilena de aeroviaje con motivo de haber cumplido cinco años consecutivos sin accidentes. Es un nuevo galardón que se agrega a los ya muchos obtenidos por LAN.

Profesores colocaron en el banquillo al Bachillerato

"El mal reside en la falta de coordinación de nuestros sistemas educacionales"; propician creación de un Departamento Nacional de Enseñanza Pública

el debatido tema.

Señaló que de los desastrosos resultados obtenidos en las pruebas de bachillerato, se ha culpado, injustificadamente a la Educación Secundaria, especialmente a los profesores, pero que la causa reside en la falta de coordinación y continuidad en nuestro sistema educacional.

Dijo que lamentablemente se carecía de cifras estadísticas completas, y que basaba su informe en los datos proporcionados por el Instituto de Investigaciones Pedagógicas de la Universidad de Chile.

Se refirió al contraditorio fenómeno de que algunos jóvenes

que han obtenido alto puntaje en el bachillerato, se muestran como alumnos deficientes en el primer año universitario.

"El bachillerato —dijo— no es en sí un problema, sino la resultante de un proceso de nuestro sistema educacional, que carece de continuidad orgánica.

"La población secundaria ha experimentado un crecimiento muy superior a la población total del país, margen que se estima en un 132 por ciento. Debido a ésto, la educación secundaria no constituyó una función selectiva como antesala de la Universidad, sino cumplió la misión de preparar al educando para otro tipo de profesiones o actividades."

También el número de alumnos que ingresan a la prueba de bachillerato ha tenido un considerable aumento. En 1942, se presentaron 3.082; en 1957, 10.355. Aumento: 229,5 por ciento.

En este lapso, del total de postulantes, se ha observado un fracaso superior al 82 por ciento. Los que han logrado salvar este escollo, deben luego enfrentarse a las pruebas selectivas a que son sometidos en las diversas escuelas universitarias. El análisis comparativo entre 1958 y 1959 no determina un porcentaje de éxito (en 1958 no se aplicó la Reforma del Bachillerato).

Como corolario a su disertación, el señor Máximo Arenas expresó que, la SONAP propiciaba la reorganización total de nuestro sistema educacional, iniciándose con la reorganización de la Escuela de Artes Dramáticos de la Universidad de Chile; Agrimensor (Temuco); Artes Aplicadas, Auxiliar de Vuelo, Aviador, Ingeniero de Aeronáutica, Contador de la Armada, Profesoras Parvularias, profesiones dependientes del Instituto Pedagógico Técnico, etc. Pero la mayoría de ellos ingresan a la Escuela de Carabineros (egresados de subtenientes), o a la enseñanza primaria. Esto significa, según el informante, que el Estado invierte fuertes sumas ca-

Importarán papas para saldar déficit actual

La Subsecretaría de Economía, anunció que se ha resuelto importar papas, para cubrir el eventual déficit de enlace para la cosecha de primavera. Asimismo recomienda el consumo de papa blanca, de la cual existe suficiente abastecimiento.

El texto de la declaración encabezada es el siguiente:

"Las informaciones recibidas hasta la fecha permiten establecer la siguiente relación con el abastecimiento de papas del:

1.º La existencia de papa amarilla, debido a la enfermedad del tizón, es absolutamente insuficiente para cubrir las necesidades de los meses de invierno, por lo cual, la mayor parte del consumo deberá cubrirse con papa blanca, de la cual hay existencia disponible en el sur del país;

2.º Sin perjuicio de haberse arbitrado los medios para facilitar la llegada de papa blanca,

como rebaja de fletes, adquisiciones de INACO, etc., el Gobierno ha resuelto encender a INACO la importación de una partida de papas que cubra el eventual déficit para el enlace de la cosecha de primavera;

3.º En atención a lo expuesto, el Gobierno solicita a los consumidores en defensa de sus propios intereses, comprensión y ayuda, procurando el consumo de papa blanca, que sólo requiere mayor precaución al ser cocinada y es más barata que la papa amarilla, pues los precios al detalle que rigen a partir de hoy son de 60 y 75 pesos el kilo."

Un circo permanente actuará en San Gregorio

UNA NUEVA ciudad sería muenes militares desde Pino Barrio junto al río Mapocho.

DOS MINISTROS VISITAN "LO VALLEDOR"

Los Ministros de Interior, Dr. Sotero del Río y de Obras Públicas, señor Pablo Pérez Zárate, realizaron ayer una visita a la población "Lo Valledor", actual "Cardenal Caro", donde serán erradicadas próximamente 8 mil familias que viven en "callampas".

Se observaron en el terreno las captaciones de agua potable que surtirán a la población.

Después de un detenido examen, los Ministros estimaron que eran satisfactorios los trabajos realizados en ese sector.

En Lo Valledor la Corporación de la Vivienda construirá una casa "pública" de dos pisos. El resto se hará por el sistema de autoconstrucción, con materiales proporcionados por esa entidad.

NUEVAS POSTAS DE VACUNACION CONTRA LA VIRUELA

EN SNS, con el objeto de atender el público de todos los sectores, ha abierto las siguientes postas de vacunación antivirulosa.

CENTRO DE SALUD No. 3 Hospital Barros Luco, Gran Avenida 3204.

San Joaquín 150.

San Nicolás 600, local Sindicato MADECO.

Varela Mena 785, Paradero 13.

Local Escuela Consoladito, calle Quintero s/n, Pobl. Davis, Paradero 16.

Pedro Aguirre Cerda 6115.

Local Consultorio Campamento La Victoria, Pobl. La Feria, Paradero 9.

Horario continuado de 8:30 a 17 horas.

CENTRO DE SALUD No. 4 Consultorio N° 3, Merino 272: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio N° 12, San Cristóbal 467: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio N° 18, Hipódromo Chile 1850: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio Negrete, Negrete 29: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio Quinta Bella, Avenida Recreo 1265: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio Independencia, Avenida Independencia 1245: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio Ronca, Avenida Balneario s/n, Ronca, Paradero 21: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

Consultorio Avenida La Paz 452: De 8:30 a 12 y de 13 a 17 horas.

CENTRO DE SALUD N° 5 Andes 4242.

Catedral 2987.

Cerrillos 4543.

Consultorio Barrancas, Victoria s/n, Barrancas.

FUERTES DAÑOS POR EL TEMPORAL EN LA ZONA DE ARAUCO

Dados por cuarenta millones de pesos han causado los temporales de lluvia en la provincia de Arauco, de acuerdo con informaciones que en ese sentido envió el Ministerio de Obras Públicas, el ingeniero provincial de la zona.

Entre las materias dañadas

ayer por la Cancillería figura la contratación de los equipos técnicos (microfonos, audífonos, grabadoras, y amplificadores) de la firma Adolfo Rasmussen, para las demandas que se han formulado la Conferencia.

CALIFICACIONES.— El ex Canciller, don Roberto Alarcón, miembro de la Junta Calificadora del personal de la Cancillería, informó que ese asunto estable resultó y sólo faltaban las actas correspondientes para darle el curso.

RECLAMOS.— Con el Ministro de Relaciones, Germán Vergara, durante conversación ayer el senador Luis Bossay Leiva, quien acaba de regresar de Venezuela, el

senador informó al Canciller que el Presidente venezolano te-

EN LA MONEDA H. CARRERA, SEDE DEFINITIVA DE REUNION DE CANCELLERES

Venezuela se interesa por 300 mil sacos de porotos. — Saludos oficiales con motivo del Día de Bélgica. — Visitas en la Moneda

nia lista el ofrecimiento de veinte becas para estudiantes extranjeros que se interesen por conocer el problema del petróleo, y dos para técnicos forenses.

REGRESO.— Fernando Iglesias, director del Departamento Económico de la Cancillería, deberá llegar hoy a Santiago. Iglesias participó como delegado chileno en la Conferencia Internacional de la cooperación entre la Organización de Estados Americanos, las misiones diplomáticas de estos países han cumplido con la cortesía de informar a la Cancillería sobre su representación y número de sus delegados.

Por otra parte, las respectivas Embajadas de las naciones americanas están haciendo las correspondientes gestiones en el Hotel Carrera para expresarle los saludos oficiales del pueblo y del Gobierno de Chile, con motivo de celebración del Día Nacional de esa nación. En la ceremonia se hará el reciente regalo de la Cancillería, se han cumplido con la salud de Thysbaert, recibieron el saludo de sus connacionales. Hoy, el Embajador, de 19 a 21 horas, ofrecerá una recepción en la sede de su misión diplomática.

AUDIENCIA.— Con el Jefe del Departamento entraron ayer el senador Cárdenas, Alarcón, el diputado Abel Valdés Acuña, don Luis Quinteños Yáñez. Este último agradeció al Primer Mandatario las facilidades dispuestas para el tránsito a Santiago de los restos de su esposa e hijita, muertas en un accidente aéreo ocurrido en Italia. Los restos llegan hoy a Santiago y serán sepultados mañana.

ENTREVISTA.— Con el Ministro del Interior conversaron ayer el senador Cárdenas, Alarcón, el diputado Abel Valdés Acuña, don Luis Quinteños Yáñez. Este último agradeció al Primer Mandatario las facilidades dispuestas para el tránsito a Santiago de los restos de su esposa e hijita, muertas en un accidente aéreo ocurrido en Italia. Los restos llegan hoy a Santiago y serán sepultados mañana.

OBSEQUIOS.— Un libro con imágenes de todo color de las principales ciudades, palacios y principales actividades de Venezuela, obsequió el Embajador de ese país, Wolfgang Larrazabal, al Presidente de la República, por intermedio de la Cancillería.

Otros ejemplares fueron entregados al Canciller Germán Vergara Donoso y al Subsecretario de Relaciones, Luis Melo Leccia.

REANUDACION DE SERVICIOS

"ITALIA" Sociedad de Navegación, anuncia la reanudación de sus Tradicionales Servicios entre: América y Europa.

VIA BUENOS AIRES:

"AUGUSTUS" 8 de Agosto
"CONTE BIANCAMANO" 25 de Agosto
"CONTE GRANDE" 7 de Septiembre

VIA PANAMA:

"MARCO POLO" 1 de Agosto
"A. VESPUCCI" 2 de Agosto
"A. USODIMARE" 15 de Septiembre

"ITALMAR"

Agentes Generales:
Santiago - Valparaíso

COMPRE HOY MISMO SU NÚMERO

EN LA AGENCIA GRAL. DE LA LOTERIA

PJE. A. EDWARDS HUERFANOS 1055 - LOCAL 323 J. SPOERER Y CIA.

LOTERIA DE CONCEPCION

100 MILLONES

SERAN SUYOS EL 26 de JULIO

?????

EL BILLETE ENTERO CON IMPUESTO VALE \$8.000

EL VIGESIMO CON IMPUESTO VALE \$ 400



mm 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

Rumorcillos

PREFERENCIAS. — Algunos insinúan ayer que el diario demócratacristiano podría hacer una buena información y, a la vez, algo de propaganda al diputado de esa colectividad Tomás Pablo, precandidato a senador por la circunscripción de Concepción, Suble y Arauco, si le entrevistaba sobre el reciente viaje que hizo al Sur con la Comisión de Agricultura de la Cámara, "Tiene un montón de cosas que decir", adelantó el oficial informante. Sin embargo, el personaje altamente ligado al diario, al que se dirige, dudo algunos instantes y luego repuso, sin mayor reírse: "Sí... en realidad... pero resulta que 'nosotros' somos 'urrejolistas'. Se refería a la preferencia del diario por Alfonso Urrejola Araujo, ex diputado por Concepción y precandidato también a senador por la misma circunscripción.

— 600 —

VACUNA. — Un pequeño chasco sufrió el Presidente del Senado, Hernán Vidal Lira, debido a la amabilidad y gentileza con que siempre procede frente a los periodistas. Ayer, la buena moza María Eugenia Oyarzún, como diría una redactora de vida social, periodista de "La Tercera", que cubre las informaciones del Congreso, le platicó que posará para una fotografía en la que aparecerá vacunándose contra la viruela. Hernán Vidal Lira, se negó, aduciendo una serie de excusas entre las que ya estaba vacunado. Al final, sin embargo, nuevamente se impuso "Eva". El senador levantaría la manga de su camisa solo para acceder a la petición de la redactora. No se vacunaría. Desgraciadamente, la enfermera Nolia Larrea, encargada de la vacunación en el Congreso, no estaba en el secreto y cuando el señor Vidal Lira le presentó el brazo, lisa y llanamente lo vacunó. El senador recurrió a toda su amabilidad para no protestar.

— 600 —

DISCURSOS. — El diputado conservador Luis Valdés Larrain contestó ayer algunas denuncias sobre las actuaciones de la Comisión de Cambios Internacionales formuladas con anterioridad por el demócratacristiano Rafael Agustín Gumucio. En cinco páginas, tamañito oficio, el dinámico Comité conservador destruyó una a una las afirmaciones de su opositor con cifras y citas jurídicas. Lo curioso del caso fue que Gumucio, solo instantes después, sacó otras tantas cartillas y respondió a Valdés Larrain, también con datos y cifras. Muchos maliciosos pensaron que estaban de acuerdo, pero Gumucio explico después por qué había perdido. Luis Valdés, le había dicho en la mañana que hoy lo contestaría y Gumucio se preparó para la diligencia que le aconsejaba la sazón. A fin de su contendor político.

Sobre Aguirre Cerda hablará mañana

Alberto Baltra C.

El acto se efectuará en el Salón de Honor de la U. de Chile

El profesor y ex Ministro de Estado, don Alberto Baltra Cortés dará mañana, a las 10 horas, una charla en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, sobre el Presidente don Pedro Aguirre Cerda.

En su disertación el señor Baltra Cortés abordará con todo detalle los antecedentes, la múltiple personalidad de don Pedro Aguirre Cerda como educador, parlamentario y estadista. En forma especial relatará aspectos de la actuación como Jefe del Estado del señor Aguirre Cerda.

A esta conferencia, que ha despertado gran interés, asistirán dirigentes y miembros de los partidos políticos, profesores, estudiantes, empleados y representantes de diversas otras actividades.

CEN. TRATA DESPACHO DE PROYECTO DEL NORTE

En sesión extraordinaria se reunió anoche el CEN radical de 19.30 a 21.30 horas, bajo la presidencia del senador Humberto Aguirre Díaz. No se dio versión oficial de lo tratado, pero según nos dijeron miembros de la dirección, se profundizó en el estudio del proyecto de rehabilitación económica del Norte, que pende de la consideración del Congreso, en sus diversos trámites constitucionales. Sobre esta materia habló lar-

Luis Valdés refutó cargos de Gumucio contra Comisión de Cambios

Protesta por injustificados ataques del diario demócratacristiano a personeros del Gobierno

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

Agregó luego: "Y, cosa curiosa, muchas de estas críticas, que incluso refutan entrever aunque sin probar, actuaciones poco serias, van dirigidas a funcionarios o técnicos que en la pasada campaña estuvieron próximamente al lado del candidato de la democracia cristiana, quién, sin duda, de haber triunfado, los habría llamado a ocupar altos cargos, precisamente por su capacidad y rectitud, que se inscribieron y los antecedentes necesarios.

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han abandonado actividades de muchos años para colaborar en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri en un afán patriótico, digno del mayor estímulo, de aportar su conocimiento y su capacidad en la solución de los problemas nacionales".

El diputado conservador Luis Valdés Larrain, en una intervención efectuada ayer en la Cámara, protestó por los continuos ataques del diario demócratacristiano al Gobierno de S. E. don Jorge Alessandri. "Cada día —dijo— con absoluta frialdad, como si nadie valiera la honra, como si fuera 'cosa del pasado', una vida entera dedicada tesonamente al trabajo, a producir riqueza nacional, a crear factores de bienestar colectivo en este país tan propicio a la inactividad, se lanzan acusaciones contra personas que con sacrificio personal han

ANNO XLIII
Empres Periodísticas "LA NACION" fundada el 14 de enero de
1877 — AGUSTINAS 1269 — TELEFONO 82222 — CASILLA 81-D
Santiago de Chile, miércoles 22 de julio de 1959

El Fisco ya no es moroso

UNA INFORMACION escuela proporcionada por la Subsecretaría de Hacienda, ha hecho saber que todos los giros que se encontraban pendientes en Tesorería al 30 de junio último, cuentan con suficiente provisión de fondos para su cancelación.

Tras esa noticia simple, aparentemente de rutina, se escucha, sin embargo, la realidad de un hecho más trascendente: el de la total normalización de los pagos fiscales a los proveedores del Estado, una de las realizaciones efectivas logradas por la actual Administración en sus esfuerzos de saneamiento económico y financiero del país.

Solo advirtiendo la magnitud que alcanzaban las "obligaciones por cumplir", que se contabilizaban todos los años en los balances anuales de la Hacienda Pública, sería posible apreciar la importancia que reviste el nuevo estado de cosas.

Al finalizar 1958, por ejemplo, esos compromisos subían de 75.000 millones de pesos. Piénsese en los graves efectos que una morosidad fiscal tan alto volumen podía tener sobre toda la economía privada. El incumplimiento fiscal se tradujo, en larga cadena, en sucesivos incumplimientos de las obligaciones particulares, con profunda lesión de todo el sistema económico.

El no pago de los compromisos del Fisco con sus proveedores tuvo siempre una consecuencia inmediata: la violencia presión que esos mismos proveedores ejercían sobre el sistema bancario, en demanda de créditos que les permitieran reemplazar los capitales en giro que significaban esas obligaciones insolubles.

De ese modo, la insolencia fiscal se traducía, en el hecho, en un factor de distorsión permanente del sistema crediticio chileno, porque gran parte de las colocaciones de los Bancos, que dentro de una situación de normalidad económica deberían orientarse hacia las actividades productivas, se desviaban de ese objetivo y se entregaban a los proveedores fiscales, para permitirles continuar con sus actividades tradicionales.

Y en la medida de que los Bancos no podían responder a esos requerimientos de créditos, se producían paralizaciones industriales y quiebras, y se multiplicaba rápidamente la cesantía.

Dentro de una política de saneamiento económico, tal hecho era absolutamente repudiable y atentatorio contra los intereses generales del país. De ahí que resuelto arbitrially los medios adecuados para terminar con esta situación, que se hacía insostenible. Utilizando los recursos de emergencia que proporcionaron los pagares dólares de Tesorería a corto plazo, y otros expedientes similares, pudo la Administración vencer esta dificultad y normativizar el pago a los acreedores fiscales.

Hoy día la situación es absolutamente diferente. El pago oportuno a los proveedores fiscales ha alejado de la utilización del crédito, liberando fuertes disponibilidades bancarias hacia las actividades productoras del país, y ha contribuido a suministrar los depósitos a la vista, otro síntoma inequívoco de recuperación económica y financiera.

Es evidente, por otra parte, que el aprovisionamiento del Estado podrá hacerse en mejores condiciones económicas, desde el momento que los proveedores no se verán obligados a cargar a sus costos las pérdidas en intereses y devaluación monetaria derivadas de excesiva dilación en los pagos.

El Fisco paga hoy sus compromisos. Ayer no los pagaba sino con extraordinario retraso. El resultado de esta comparación es obvio, como lo son también los frutos de la nueva política.

Un Matadero Modelo

Los problemas del abastecimiento de carnes de la población de Gran Santiago son realmente complejos y se originan no sólo en el déficit ganadero que sufre el país —que obliga a la importación de 4.500 cabezas de ganado mensual desde Argentina—, sino en una serie de otros aspectos secundarios, entre los cuales no son los menores los del beneficio de los animales: la elaboración de sus subproductos, la conservación de los mismos y su distribución.

La diferencia entre el campo y la ciudad, en nuestras naciones, constituye un abismo para la cultura del hombre. La vida rural permanece fuera de la órbita de la civilización, sin ningún estímulo para el progreso ni, mucho menos, para las satisfacciones del espíritu. Nuestras ciudades forman un cordón de islas, con la concentración en ellas de todos los frutos de la cultura. El campo, en cambio, es una especie de océano infinito, sobre el cual navegan los hombres rurales como auténticos náufragos de su patria. ¿Qué contrasta con el campo francés, inglés o alemán? Allí la ciudad ha penetrado en los sectores rurales, a través de pueblos y aldeas alegres, de reuniones de villorios que son una metrópoli en pequeño.

El analfabetismo prolifera como arena venenosa en las zonas rurales de América Latina. De los datos disponibles de diez países, se desprende que en algunos casos "la proporción de analfabetos es de 6 rurales por 1 urbano". El porcentaje rural más bajo corresponde a Costa Rica, con 27,94%. Le siguen Chile, con 26,25, y Cuba, con 40,04. Los más altos los señalan Guatemala, 82,09; Nicaragua, 80,38; El Salvador, 77,06; Venezuela, 71,98, y la República Dominicana, 67,31. Estos datos disponibles, de quince años y más, indican que el analfabetismo urbano es de 7,93% en Panamá, 8,11 en Costa Rica, 10,16 en Chile y 11,13 en Cuba. Crece hasta elevarse a un 39,79%.



A otro que lo han obligado a terminar con los mosquitos.

Analfabetismo en América

Por JORGE JOBET

LOS censos indican que en quince países de América la población es predominantemente rural, con variaciones desde 57,41% (Méjico) hasta 87,36% (Haití). A continuación vienen la República Dominicana (76,20), Guatemala (75,05), Ecuador (71,46), Honduras (68,99), Costa Rica (66,50), Bolivia (66,43), Paraguay, Nicaragua, Panamá, Perú, Brasil, El Salvador y Colombia.

Solo cinco países cuentan con una población urbana mayor que la rural: Estados Unidos (64,01), Argentina, 62,49; Chile, 60,22; Cuba, 57,03, y Venezuela, 53,81. En 19 países de América Latina vive una población rural de 90 millones, mientras que la población urbana se acerca a 60 millones.

Es natural que la cuota más alta de analfabetos se concentre en los campos, fenómeno típico de los países de escaso o mediano desarrollo, cuyas condiciones de comunicación, naturales o artificiales, impiden que la cultura llegue a vastas zonas de su territorio, o que la misma situación precaria de su economía no pueda resolver el problema de la ilustración, aunque sea en grados inferiores, de las grandes masas de campesinos, pequeños artesanos y jóvenes. Hay que pensar, al mismo tiempo, que una cantidad apreciable de esta población tiene un marcado carácter trashumante, de inestabilidad permanente en función del tipo de faena agrícola, por el agotamiento del trabajo y búsqueda de otras actividades. La concentración, por otro lado, es sumamente débil, hecho que limita y dificulta la aplicación de una verdadera política nacional.

La diferencia entre el campo y la ciudad, en nuestras naciones, constituye un abismo para la cultura del hombre. La vida rural permanece fuera de la órbita de la civilización, sin ningún estímulo para el progreso ni, mucho menos, para las satisfacciones del espíritu. Nuestras ciudades forman un cordón de islas, con la concentración en ellas de todos los frutos de la cultura. El campo, en cambio, es una especie de océano infinito, sobre el cual navegan los hombres rurales como auténticos náufragos de su patria. ¿Qué contrasta con el campo francés, inglés o alemán? Allí la ciudad ha penetrado en los sectores rurales, a través de pueblos y aldeas alegres, de reuniones de villorios que son una metrópoli en pequeño.

El analfabetismo prolifera como arena venenosa en las zonas rurales de América Latina. De los datos disponibles de diez países, se desprende que en algunos casos "la proporción de analfabetos es de 6 rurales por 1 urbano". El porcentaje rural más bajo corresponde a Costa Rica, con 27,94%. Le siguen Chile, con 26,25, y Cuba, con 40,04. Los más altos los señalan Guatemala, 82,09; Nicaragua, 80,38; El Salvador, 77,06; Venezuela, 71,98, y la República Dominicana, 67,31. Estos datos disponibles, de quince años y más, indican que el analfabetismo urbano es de 7,93% en Panamá, 8,11 en Costa Rica, 10,16 en Chile y 11,13 en Cuba. Crece hasta elevarse a un 39,79%.

CARTA DE LONDRES

Discusión sobre La Celestina

Por ESTEBAN SALAZAR CHAPEA

LA CELESTINA, de Fernando Rojas, es hoy aquí tema de discusión con motivo de la traducción de la misma, aparecida estos días, firmada por miss Phillips Hartnoll. Lo que se discute de la magnifica joya literaria es lo mismo que se discute ahora en España y lo mismo que se discute en la Tora: son deseos de ver problemas raciales don Juan Valera, a saber: ¿Por qué Calisto, al enamorarse de Melibea, no pidió ésta a sus padres para casarse con ella en vez de recurrir a los buenos (malo) oficios de Celestina? El propio Valera se daba la respuesta a su pregunta cuando decía que Fernando de Rojas "hacía abstracción de todo menor del amor, a fin de que el amor se manifestase en toda su fuerza y resplandeciera con toda su gloria". Pero esta respuesta no otorga a la tragicomedía aquella lógica en la compleja construcción, a un año y medio de su utilización misma, como servicio público. Sin embargo, hemos creído conveniente referirnos a ella, porque está indicando, indudablemente, que en las esferas gubernamentales hay una real preocupación por dar una solución definitiva y adecuada a toda esa serie de problemas que se plantean con motivo del abastecimiento de productos alimenticios esenciales.

Junio al Matadero Modelo de Lo Valledor, no se olvide, hay en proyecto una serie de otros mataderos, frigoríficos y mataderos-frigoríficos, cuya construcción a lo largo de Chile se financiará, entre otros recursos, con aquellos provenientes de los empréstitos externos.

Una producción abundante de jabones de óptima calidad para la fabricación de jabones de harina de huesos,

de la extraña conducta de Ca-

A este artículo del suplemento

Londres, julio de 1959.

lito (poner su amor en las manos de Melibea a su vez de pedir a Melibea su matrimonio, como habría sido lo natural y decente) obedece a diferencias culturales, a discriminación racial: Calisto (hablan aquellos eruditos, que no nosotros) es cristiano, de limpia linaje, es cristiano viejo; Melibea es una conversa y probablemente una conversa, como su padre Pierberio, de boguilla, es decir, de aquellos que se decían cristianos, mientras no logren por lo menos, la educación primaria universal y no ofreczan suficientes oportunidades de preparación vocacional y técnica a una gran proporción de su población.

La hora de América sonara cuando los jóvenes y adultos estén en situación de poder leer en el libro maravilloso de la cultura.

PINCELADAS

Algo huele en el cine

LA VERDAD es que ya nada puede asombrarnos. Hay nárrices electrónicas para olfatear ladrones, detectores de mentiras, robots más diligentes que el hombre, y otras cosillas que este siglo nos está entregando periódicamente, como para que nos despidamos de él "de un hilo bendecido".

En España, donde el Quijote anduvo lanza en mano contra los molinos de viento, se están haciendo ensayos de cine con olor.

"¡Habráse visto!", como exclamaban nuestras abuelas.

La primera película con

esta revolucionaria técnica será sobre un tema policial. Se llamará "El perfume del misterio" y los espectadores olerán el agua mediterránea, el café, el tabaco inglés, el azahar, la rosa, el jazmín y el alhelí.

Cuando se insinúe la presencia de la heroína dentro del cuadro, lo advinimos por el perfume que usa. Y si el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Todo está muy bien, Nos halamos en un plan en que nadie o casi nada se deja a la imaginación. Se irá al cine a experimentar sensaciones dirigidas. ¿Qué es lo que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de aliento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya estaremos anunciantes por el capitulo de alento.

Y así como el detective el que sobreviene, ya est

11.º CONCIERTO DE LA FILARMONICA

Por DANIEL QUIROGA

Teatro Municipal. Orquesta Filarmónica; director, Armando Sánchez Málaga; solista, Detlef Kraus. Lunes 20 de julio, a las 19 horas. Programa: J. Haydn, Sinfonía N.º 104; R. Holzmann, "Cantigas de la Edad de Oro"; L. van Beethoven, Concierto para piano y orquesta N.º 5, Op. 73.

El Subdirector de la Orquesta Sinfónica de Lima dirigió a la Orquesta Filarmónica en el mismo programa de su serie de conciertos. Es una batuta joven; uno de los nuevos valores que Latinoamérica incorpora a su ya nutrida producción de intérpretes musicales. Armando Sánchez, vinculado históricamente a Chile, donde realizó la mayor parte de sus estudios musicales y aún sus primeros trabajos como director de orquesta, se presenta ahora con la experiencia de una larga continuada, responsablemente mantenida al frente del conjunto limeño.

Su dinámica personalidad se aqueta y concentra en el atril de director. Una notable serenidad da tranquilidad a sus gestos, que traducen la claridad y equilibrio de las ideas que desea realizar con el conjunto a sus órdenes. Su versión de la Sinfonía "Londres" fue notable por el transparente equilibrio obtenido del conjunto, por la measureda intensidad con que revivió el clasicismo vigoroso del Haydn entrando a su plena y gloriosa ancianidad. Algo surge de la introducción y el Allegro, tanto como del Andante, del Minueto y especialmente del Finale, con aquel airoso tema de gaita, que nos lleva a Beethoven. Nada o muy poco queda del Haydn cortesano que producía música de mero entretenimiento, encantadora, pero sin esa "garra" que muestra su manzana senectud.

La versión lograda por Armando Sánchez y la Filarmónica ha sido, en nuestra opinión, de primer orden, tanto por la adecuada captación y exposición de su riqueza formal y de contenido, como por la realización instrumental del conjunto orquestal, evidentemente en la etapa más feliz de su desarrollo de sólo cinco años.

Rodolfo Holzmann, músico europeo vinculado a la vida musical del Perú cuya nacionalidad adoptó, desarrolla gran labor como pedagogo y creador. En este concierto se dieron a conocer sus "Cantigas de la Edad de Oro", versión orquestal de una serie de aires españoles renacentistas. Los temas, originales

para medios sonoros muy distintos de la amplitud de un conjunto orquestal moderno, son vestidos del colorido y densidad dados por la mano del director. He aquí su virtud y su debilidad. Si es plausible el trabajo, como realización orquestal, muy hábil en el encuentro del relieve timbrico en sus temas tan elocuentes en su simplicidad, no es menos digno de observar la desnaturalización que estos intentos llevan consigo. Con todo, el trabajo de Holzmann señala su habilidad en el manejo de la orquesta, y aunque en esta obra ninguna de sus otras dotes de creador musical se hacen presentes en carácter personal, la obra suena bellamente expresiva y vital.

¿Cuántos pianistas de talento tocan hoy en día el llamado "Concierto del Emperador" de Beethoven? Esta obra es una metá en la carrera de todos los virtuosos del teclado. No todos llegan, van quedando a la distancia, unos más lejos que otros; los más abandonan y se resisten. La prueba de las dificultades técnicas-expresivas de esta obra está en la versión de Detlef Kraus, un pianista alemán de cuarenta años, de muy notables cualidades, que destaca en el ambiente europeo actual. Tiene talento pianístico, dotes físicas y una seria escuela de piano. Se le escuchó salir airoso de las numerosas dificultades. Estaban todas las notas, el vigor del sonido y la velocidad y claridad que lucía su ejecución provocaron elogios. Fero faltaba algo. Es el acento de convicción absoluta, el signo de una autoridad emanada de más allá de lo técnico-digital, y que, encontrándose sólo en contados intérpretes, hace sentir su ausencia en los ejecutantes más capacitados. Es un imponente musical que muestra la diferencia entre un gran intérprete y un gran ejecutante; entre un virtuoso y un artista re-creador. Kraus versionó todo lo brillante de sus dotes permitieron. Encuentro en el disciplinado conjunto filarmónico y en la batuta de Armando Sánchez una atenta y eficiente colaboración.

ENTRE 300 CONCURSANTES.

Con "La muralla invisible", escritor chileno ganó 2º premio de "O'Cruzeiro"

Un honroso segundo premio en el concurso interamericano de novelas, organizado por la edición internacional de la revista brasileña "O'Cruzeiro", obtuvo el escritor chileno Alejandro Gaete Castillo. "La Encarnada de la Luna", "Mas allá de la noche" y "Gusano de Fuego", quien se desempeña como corrector de pruebas en la Editorial Zig-Zag.

Gaete venció entre trescientos concursantes de todo el continente con una obra titulada "La muralla invisible" que firma con el seudónimo de Lienur, y en la cual plantea un complejo drama sociológico.

La obtención de este premio le significará al autor nacional, 20 mil cruzeiros y la publicación de la obra en español y portugués lo que asegura su difusión en toda la América hispano-lusitana. En tal forma —nos dice Gaete— se cumple una de sus finalidades que tuvo en vista "O'Cruzeiro" al hacer este concurso.

La obra con que debutó el escritor que ahora obtiene esta consagración fue "La Encarnada de la Luna" (1950) que mereció elogios del crítico literario de nuestro diario y hoy Embajador en Uruguay don Ricardo Latcham, lo que Gaete se com-

place en recordar vivamente. También, al interrogarlo, nos habla de su sorpresa ante la noticia, ya que hacía dos años a la fecha del cielo del concurso sin que se tuviesen noticias del mismo. Asimismo, su emoción fue extraordinaria.

Finalmente, opinando en general sobre literatura nacional,

nos expresa que estima que la llamada Generación del 50 (que posiblemente no obvió a todos los que pertenecen a ella), discutible o no, está cumpliendo la interesante misión de agitar el ambiente y despertar mayor interés entre el público por los creadores chilenos.



ALEJANDRO GAETE

MANANA

REMADE DE ROPA

OFICINA MATERIAZ
San Pablo N.º 130, tercer piso

Préstamos concedidos en NOVIEMBRE de 1958, con vencimiento en MAYO de 1959.

HOY, EXHIBICION, de 8 a 13 horas.

CAJA DE CREDITO POPULAR REMADE DE VEHICULOS

MANANA JUEVES 23 DE JULIO DE 1959, A LAS 10.30 HORAS

EN CALLE MATUCANA N.º 151

POR ORDEN DE LA DIRECCION GENERAL DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

H A Y:

- Camioneta "Ford", modelo 1930.
- Camioneta "Ford", modelo 1939.
- Camioneta "Ford", modelo 1940.
- Camioneta "Chevrolet", modelo 1937.
- Camioneta "Chevrolet", modelo 1939.
- Camioneta "International", modelo 1938.
- Automóvil "Ford", modelo 1928.
- 2 Automóviles "Ford", modelo 1930.
- Automóvil "Ford", modelo 1931.
- Automóvil "Dodge", modelo 1947.

EXHIBICION: HOY MIERCOLES 22 DE JULIO, DE 9 A 12 Y DE 14.30 A 17.30 HRS.

PAGO AL CONTADO — ENTREGA DENTRO DE LAS 48 HORAS

NOTA: El comprador deberá pagar la comisión del 10% sobre el monto de la subasta que fija el DFL N.º 263, más los impuestos legales correspondientes.

EL DIRECTOR GENERAL

SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.

PROYECTOS PUBLICOS

Construcción de Obra Gruesa de la Casa de Socorros de Puerto Saavedra

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de la obra gruesa de la CASA DE SOCORROS DE PUERTO SAAVEDRA.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Arquitectura de la Sociedad, calle Ahumada 236, 7.º piso, de 9 a 12 horas, a contar de esta fecha.

Las propuestas se abrirán el día jueves 20 de agosto de 1959, a las 11 horas, en las oficinas de la Gerencia de la Sociedad, calle Juan A. Ríos N.º 6, 4.º piso.

Sólo se entregarán antecedentes hasta 15 días antes de la fecha de apertura de las propuestas a los contratistas inscritos en el Registro de Contratistas de la Sociedad.

Santiago, 17 de julio de 1959.

EL GERENTE

Escaparate Titeres de Marinkovic tienen sus propios modistas y escenógrafos

Los títeres de Reynaldo Marinkovic están alcanzando inesperado éxito en el mundo infantil santiaguino. Los muñecos, agrupados en la llamada "Compañía de Espectáculos Infantiles "Rey Frené", tienen sus propios modistas, y Vicente Peralta es su experimentado escenógrafo.

Para sus presentaciones dominicales en el Teatro, colaboran electricistas, expertos en sonido y técnicos en fuegos de artificio, para los efectos de iluminación, sincronización y pirotecnia. Sólo falta que alguien componga música, como para sus hermanos, los Títeres de Poderosa. Para éstos compusieron más de 100 piezas, Ravel, Debussy y Rimsky-Korsakov.

Bajo la dirección de Marinkovic, los títeres de "Rey Frené" han provocado especiales innovaciones en esta clase de espectáculos al estudiarse cada uno de los títeres.

En su repertorio figuran los principales relatos y cuentos infantiles, escenificados por Vicente Peralta, con libretos del director. Próximamente se incluirán leyendas extraídas de la mitología griega.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus personajes definidos, cuya sola aparición en el escenario arranca aplausos de los niños.

Entre bambalinas animan los personajes Sary Astica, Juan Marino, Jorge Nuñez y Fresia Astica, quienes cuentan, además, con la colaboración, en la parte musical, de conocidos artistas locales.

En su actuación y gracias a ello han surgido ya las primeras "estrellas", que están alcanzando elevada popularidad en la mente infantil. La compañía tiene ya sus

REUNION DE LOS LEONES DE SAN MIGUEL — En solemne sesión plenaria a efectuarse en el Círculo Español hoy a las 21 hrs. se reunirán los socios de la institución del epígrafe. Esta reunión se verá animada con numerosos artistas que estarán a cargo de algunos leones. El presidente león, Ignacio Tarres Serra, invita en forma especial a adherir a esta plenaria a todos los leones y leoninas de despedida a la leona Etilvina de los clubes metropolitanos.

SORTEO DEL 15 DE AGOSTO. — La Parroquia de la Anunciación y las Parroquias de Andacollo, San Joaquín, Luis y Santa Clara y la fundación de nuevas parroquias, han lanzado nuevamente su rifa anual para continuar la obra de apostolado social que vienen haciendo desde tantos años.

BANCO DEL ESTADO DE CHILE DEPARTAMENTO HIPOTECARIO Y DE INVERSIONES

SORTEO BONOS 6 1/4 %

AGOSTO 1959

\$ 50.000.—

11579 20341

\$ 20.000.—

4555 5625 6940 9138 18544 18250 19222

\$ 10.000.—

4152 4180 4252 4258 4269 52338 65112 72180 92724 100594

\$ 5.000.—

10024 10067 10122 10223 11081 42970 68301 68304 92249 92875 110417 112041

10039 10108 10159 10376 11093 45833

\$ 1.000.—

51027 54809 60803 178907 245631 267848 307115 322756 337547 345701 354233 359806

51109 54851 60955 178930 245658 267659 307170 322787 337561 345746 354236 359814

51184 54850 60980 178933 245675 267685 307404 322795 337562 345751 354340 359841

51203 54853 61029 186103 245865 267830 307344 322796 337593 345759 354355 367805

51261 54863 61163 186108 245932 267862 307540 322822 337594 346722 354365 367829

51280 54871 61256 186253 246026 267880 307546 322830 337603 346725 354369 367834

51322 55060 61329 186267 246181 267885 307589 322837 337615 346728 354447 367849

51377 55749 61742 186279 246250 267923 308060 322850 337621 346730 354451 367850

51404 55749 61748 186282 246257 267927 308287 322854 337624 346732 354453 367854

51405 55937 174858 201709 246363 268565 308357 323059 341468 346741 368068

51715 56039 178845 201709 246362 268584 308397 323065 341528 346845 354488 368069

51727 56056 178855 201827 246364 268592 308405 323075 341532 346852 354492 368074

51800 56052 178859 201827 246364 268592 308405 323075 341532 346852 354492 368074

51935 56054 178849 201827 246364 268592 308405 323075 341532 346852 354492 368074

51967 60242 178850 216303 268613 329058 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52002 60232 178851 216318 268638 329058 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52099 60379 178853 216376 268650 329078 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52105 60395 178854 216380 268659 329099 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52163 60395 178855 216383 268663 329100 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52170 60401 178856 216387 268667 329100 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52295 60440 178859 216390 268670 329100 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52346 60518 178862 245230 267860 329104 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52408 60618 245230 267863 329107 308405 323075 341532 346852 354492 368074

52477 60702 178877 245237 267874 308405 323075 341532 346852 354492 368074

54472 60769 178904 245481 267548 323075 308405 323075 341532 346852 354492 368074

\$ 500.—

6007 6358 6552 6660 6907 23865 24037 24140 28688 28841 28916 35120 35179

6019 6350 6552 6660 6974 23865 24038 24141 28689 28849 28917 35121 35203

6039 6361 6554 6664 6977 23877 24037 24142 28697 28850 29055 35122 35249

6049 6371 6558 6675 7101 23894 24129 24150 28702 28870 35108 35141 35231

6049 6371 6558 6675 7101 23894 24129 24150 28702 28870 35108 35141 35231

6099 6507 6604 6860 7101 23894 24129 24150 28702 28870 35108 35141 35231

6274 6532 6616 6885 23770 23935 24136 28679 28794 28907 35116 35156 35482

6295 6535 6620 6890 23775 23936 24136 28682 28797 28909 35117 35171 35485

6356 6539 6642 6902 23827 24056 24138 28685 28792 28911 35118 35172 35486

AGOSTO 1959

\$ 500.—

54867 40125 44361 52175 52731 53063 58406 61648 61834 67082 67982 68073

40126 44500 52176 52730 53064 58407 61649 61835 67083 67983 68074 68099

53502 44508 52180 52804 53065 58408 61650 61836 67084 67984 68075 68100

53429 44508 52181 52806 53065 58409 61651 61837 67085 67985 68076 68101

53653 44511 52186 52822 53067 58409 61741 61901 67093 68011 68102 68104

53940 44513 52210 52984 53069 58408 61751 61903 67094 68012 68103 68103

53942 44513 52244 52996 53070 58409 61753 61904 67095 68013 68104 68104

53996 44140 44515 52251 53000 53071 58493 61755 61907 67097 68017 68105

54001 44142 44517 52254 53003 53072 58494 61756 61908 67098 68018 68105

54002 44518 52257 53016 53212 58495 61761 61921 67099 68019 68105

54005 44520 52263 53019 53216 58496 61764 61924 67099 68019 68108

54006 44521 52264 53020 53217 58497 61765 61925 67100 68020 68109

54024 44524 52270 53039 53231 58498 61768 61928 67103 68023 68109

54024 44524 52270 53039 53231 58498 61768 61928 67103 68023 68109

54024 44525 52273 53040 53232 58499 61771 61930 67104 68024 68110

54025 44525 52273 53041 53233 58499 61772 61931 67105 68025 68111

54026 44526 52274 53042 53234 58499 61773 61932 67106 68026 68112

54027 44527 52275 53043 53235 58499 61774 61933 67107 68027 68113

54028 44528 52276 53044 53236 58499 61775 61934 67108 68028 68114

54029 44529 52277 53045 53237 58499 61776 61935 67109 68029 68115

54030 44530 52278 53046 53238 58499 61777 61936 67110 68030 68116

54031 44531 52284 53053 53239 58499 61778 61937 67111 68031 68117

54098 44244 52408 53060 53244 58499 61785 61940 67112 68032 68118

54124 44245 52409 53061 53245 58499 61786 61941 67113 68033 68119

54125 44246 52409 53062 53246 58499 61787 61942 67114 68034 68120

54126 44247 52409 53063 53247 58499 61788 61943 67115 68035 68121

54127 4

Khrushchev visitaría Escandinavia, pero sólo en un año más

MOSCÚ, 21.— (UPI).— La Unión Soviética dejó hoy encerrada la puerta para una futura jira de Nikita Khrushchev por Escandinavia, "tal vez en un año más".

Una declaración publicada por la agencia oficial Tass dijo que la proyectada jira del Primer Ministro soviético por los países escandinavos, que debía comenzar el próximo 9 de agosto, pero que fue cancelada sorpresivamente el domingo, ha sido más bien aplazada que dejada definitivamente en nada.

La declaración de la Tass —la primera noticia que tienen los rusos de la cancelación de la visita— explicó que el aplazamiento fue motivado por la actividad turística hacia la URSS en los países escandinavos con motivo de la visita.

La agencia añadió que "una atmósfera desfavorable a tal visita del estado" ha sido "artificialmente creada en Dinamarca, Suecia y Noruega", pero que "el Gobierno soviético espera que en el futuro, tal vez en un año más, surjan condiciones mejores para tal visita en los países escandinavos y que entonces sera posible volver al asunto".

Primer barco atómico mercante botaron ayer

CAMDEN, Nueva Jersey, 21 (UPI).— El primer buque de propulsión atómica del mundo fue botado hoy en los astilleros locales y quedó flotando en el río Delaware, saliendo su "nacimiento" por las sirenas de incontables barcos y las vivas de miles de espectadores.

La esposa del Presidente Eisenhower quebró la clásica botella de champán en la proa del barco, bautizándolo con estas palabras: "Yo te bautizo 'Savannah'..."

Al romperse la botella y derramarse la espumante bebida, los obreros sacaron las curvas que retienen el casco a las corredoras, y el buque comenzó a deslizarse hacia el agua. En unos segundos quedó flotando en el centro del río.

Las sirenas de las fábricas y de los buques lo saludaron con sus estridentes silbidos.

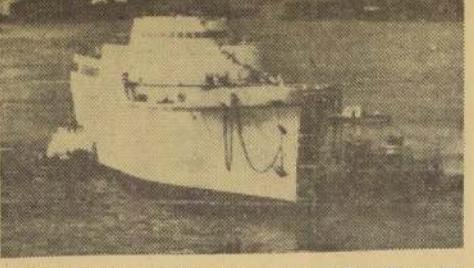
A la catadura asistieron miles de asistentes donde se completaría su construcción, probablemente a personas, entre las cuales se contaban altos funcionarios de principios del próximo año.

Gobierno, diplomáticos extranjeros y obreros del astillero con sus familias.

La nave, bautizada con el nombre de "Savannah" en honor del primer barco de vapor norteamericano que cruzó el Atlántico, mide 181.50 metros de eslora, puede transportar 9.400 toneladas de carga y acomodar a unos 60 pasajeros. Su tripulación es de 100 a 130 miembros.

El "Savannah" puede desarrollar una velocidad de 21 nudos.

Después de la catadura el barco fue remolcado a un fondo.



CAMDEN, NUEVA JERSEY.— Savannah, el primer barco mercante del mundo a propulsión atómica, cuya botadura se efectuó en los astilleros del río Delaware. El barco fue bautizado, con la tradicional botella de champán, por la esposa del Presidente Eisenhower, el 21 de julio. (Radiofoto UPI).

Ocho petardos contra fábrica lanzaron huelguistas en B. Aires

BUENOS AIRES, 21 (UPI).— Puedan asistir a una concentración en el Luna Park.

Ocho petardos lanzados contra fábricas metalúrgicas o residencias de dirigentes industriales, prolongadas en 1954 y 1956, reabrieron la violencia del paro de 24 horas de 250.000 obreros que causaron varios muertos.

Los patronos han dicho que no pueden satisfacer las exigencias del sindicato de mayores salarios, sin aumentos generales de precios que afectarían todos los sectores de la economía argentina.

El Subsecretario de Trabajo, doctor Gallego Puente, ha acudido a los empresarios de obstar a la negarle a aceptar ningún aumento de salarios en los próximos dos años.

El sindicato de metalúrgicos se reunirá mañana para establecer los efectos del paro de ayer, y volverá a paralizar sus labores el martes 28 por la tarde, a fin de que sus afiliados

Eisenhower se muestra pesimista sobre resultados de Ginebra

El Presidente norteamericano cree que la creciente intransigencia soviética en la conferencia de los Cancilleres tiene como finalidad dividir a Estados Unidos y Gran Bretaña. — Sin embargo, no crea que los soviéticos quieran una guerra nuclear.

WASHINGTON, 21 (UPI).— El Presidente Eisenhower cree que Rusia está empleando en la Conferencia de Ginebra, es resultado de un intento de dividir a los Estados Unidos y Gran Bretaña combinado con el temor al resurgimiento de Alemania y al aumento del poderío de China comunista.

El Presidente, más pesimista hoy que hace un mes, a causa de los obstáculos rusos a la negociación de Ginebra, no cree que la táctica como potencia ocupante de Berlín, con conocimiento pleno de la posición táctica de Occidente, sea que es posible un nuevo bloqueo de Berlín, pero está persuadido de que Rusia no quiere una guerra nuclear, por lo que el problema es de negociación, aunque manteniéndose el Oeste listo para actuar en cualquier situación que los soviéticos puedan crear con respecto a Berlín, por medio de una serie de pequeños incidentes que puedan conducir a una situación.

DEBE HABER PROGRESO Eisenhower sigue insistiendo en que en la presente conferencia debe haber cierto progreso, cuyo alcance conoce el Secretario de Estado, Christian Herter, para que pueda haber la de Jefe de Gobierno. Mantiene públicamente su posición sobre la importante responsabilidad de los Estados Unidos

que Rusia quiera una guerra nuclear en este momento, admite la posibilidad de cualquier situación que pueda ir produciéndose gradualmente. La prensa soviética con armas corrientes podría hacer al Oeste decidir que la situación es tan intolerable que hay que considerar el uso de las armas nucleares.

LO QUE LA URSS TEME Puede decirse autorizadamente que el Presidente cree que Rusia teme actualmente más que nada un resurgimiento de

Confederación nuclear fue suspendida ayer pero continuará hoy

GINEBRA, 21 (UPI).— La Conferencia tripartita instó a la reunión fija para hoy. No se dio a conocer el motivo de la decisión.

La próxima reunión ha de fijarse en principio para mañana a las 10.00 GMT.

Cartas al Director

CARRETERA DE CELOFAN

Santiago, 15 de julio de 1959. Le dirijo la presente para expresarle la sorpresa con que los lectores de su diario hemos visto publicada una noticia en Informaciones de Provincias de la edición del sábado 11 de julio.

Allí, un periodista, cuyo nombre es mejor ignorar, afirma que en el camino de Valparaíso a Casablanca, empleando un "revolucionario" sistema, se ha construido "la primera carretera de celofán del país" (sic). Pocas veces en mi vida había visto en letras de imprenta un disparate mayor. Es el caso típico de un reportero que "oyó cantar el gallo y no supo dónde".

Porque cualquiera que tenga una cierta idea de cómo se construyen los caminos, se da cuenta que el celofán, que tanto impresionó a este periodista, debe ser un rollo que se extiende por encima del pavimento recién concretado, y que se deja sólo por un cierto número de días para mantenerlo al concreto su humedad natural y así permitir que frague mejor. Se reemplaza de este modo el sistema antiguo de echar agua sobre el pavimento, manteniéndola allí mediante la construcción de presas de tierra.

De ninguna manera el "revolucionario" sistema significa que se incorpore en forma definitiva al pavimento, colocándolo como revestimiento, por capas, así asegura el periodista. Porque pasados unos días, el celofán se quita y la carretera queda sin el menor rastro de él.

Señor Director, le envío esta aclaración porque me parece imprudente de un periódico de la importancia y prestigio de LA NACION, el incurir en errores de tal consideración sin que sean rectificados. Dejemos mejor este triste privilegio a los diarios sensacionalistas, que no demuestran sentir mucho afecto por la verdad.

Saluda atentamente a usted. Santiago. Oyarzún T.

AGRADECÉ CAMARA ESPAÑOLA DE COMERCIO

Ignacio Uriarte Avendaño presidente de la Cámara Oficial Hispano de Comercio de Chile saluda con la mayor atención al señor Director del diario LA NACION, don Marcos Chaves, y le es muy grato transmitir al profundo reconocimiento de esta institución por la información que ese gran día tuvo a bien proporcionar a relación con la asamblea que de esta Cámara.

Urriarte reitera al señor Director el testimonio de su admiración más distinguida. Santiago, Julio 17 de 1959.

CARESTIA DE HERRAMIENTAS

En el año 1951, una fuerte sierra corriente de doce pulgadas por media, valía de unos siete pesos, y gastábamos más de \$ 150 diarios cinco pesos. Los seis pesos de la venían a corresponder al 10 por ciento. Hoy día gasta para comer un poco por \$ 150 diarios, y el valor de la hoja de sierra es de \$ 300. Una sierra de tres veces más de tres veces. Nada hay que pueda justificar el exorbitante precio a que se venden dichos artículos o herramientas hechas en el país con acero de extranjero.

El valor de la hoja de sierra fabricada en el extranjero se vende en Chile a ciento cincuenta pesos, y cuyo peso es de 30 gramos, viene a dar por ese precio \$ 8.000 el kilo. Me permito asegurar, porque me lleva un macho para talarlos que puede ser efectuada por ese precio. Esto es más que el costo de la sierra.

En Chile, un macho para rajar de 18 de pulgadas se vende con acero extranjero en el comercio \$ 250, con peso de más o menos 200 gramos, correspondiendo al gramo, lo que viene a \$ 63.000 el kilo. Me permito asegurar, porque me lleva un macho para talarlos que puede ser efectuada por ese precio.

Saluda atentamente a usted. Santiago. Oyarzún T.

Nuevas conversaciones directas en conflicto de Huachipato

3.371 obreros votaron ayer la huelga

Ofrecen aumentar la indemnización a obreros de la fábrica de sacos

Hasta después de las 22 horas, continuaron anochec las conversaciones entre la firma propietaria de la fábrica de sacos y los dirigentes de los 700 obreros próximos a quedar cesantes, por el cierre de dicha industria.

Luego de dos reuniones directas la empresa llegó a ofrecer 18 días de indemnización por años de servicio, que equivale a siete días del primitivo ofrecimiento. Los obreros pidieron asistencia días por ese mismo capital.

Posteriormente se solicitó la intervención del Ministro del ramo, Eduardo Gomien, con quien iniciaron una reunión a las 19 horas, prolongándose hasta después de las 22.

En las últimas horas de la noche, durante la reunión efectuada por la parte patronal y obrera, con el Ministro del Trabajo, señor Eduardo Gomien, se llegó a un punto de arreglo, por el cual se concederían 20 días de indemnización a los obreros desvinculados. Los representantes obreros, quedaron de plantear estos puntos a vista en la asamblea que los trabajadores de esta industria realizarán hoy. En caso de aceptación, esta misma tarde se firmaría el acta de convenimiento.

Este se debe —concluyó el citado dirigente— a que la Ley de Salario Mínimo N° 13.305, en vigencia desde enero pasado, es burilada en la mayoría de los establecimientos de la industria, ya que muchos modestos trabajadores son obligados a firmar contratos, desahucios y finiquitos en blanco por sus patrones, los que así están en condiciones de fijar a su arbitrio los salarios".

En la reunión de ayer, el Sindical, asimismo, consideró el proyecto de ley presentado por el diputado don Luis Pareto González, que declara feriado para todos los trabajadores hoteleros de Chile el tercer domingo de marzo.

En la reunión de ayer, el Sindical, asimismo, consideró el proyecto de ley presentado por el diputado don Luis Pareto González, que declara feriado para todos los trabajadores hoteleros de Chile el tercer domingo de marzo.

Ha dejado de existir nuestro querido hermano, cónsul y tío, señor OTTO SCHNAIDT KUCH.

Sus restos serán trasladados desde su casa habitación, calle Marzo 4584, al Cementerio General, hoy, a las 9.30 horas.

Bartolomé Terraza y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora CARMEN BASSOLS vda. de PASELLA.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido hermano, LASMAR.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Franklin N° 287, a las 18 horas. Se oficiará una misa, a las 18 horas, en la Parroquia de San Nicolás de Tolentino (Avda. Vicuña Mackenna N° 2229).

La familia.

Ha dejado de existir la señora BLANCA DEFEU vda. de CAZABON.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará, a las 18 horas, en la Parroquia de San Ramón.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora CARMEN BASSOLS vda. de PASELLA.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora MARÍA BRIANES.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora MARÍA BRIANES.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora MARÍA BRIANES.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora MARÍA BRIANES.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora MARÍA BRIANES.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL y familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora MARÍA BRIANES.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, perteneciente al cortejo desde su casa habitación, Los Pescadores N° 2175, a las 18 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuela, señora FRANCISCO COLELL

SIGUE AVANZANDO AL CONTINENTE MAL TIEMPO DE JUAN FERNANDEZ

VALPARAISO.— Un período de mal tiempo se inicio cerca de media hora de ayer en Valparaíso, conforme a los pronósticos de la Oficina Meteorológica de Chile, Sección Valparaíso, que dieron a conocer en nuestra edición de ayer.

La depresión ciclónica que invade de la provincia de Aconcagua al sur y el área que afecta antecedió desde la provincia de Río Grande al sur, se propagó al norte hasta Curicó con vientos del norte que alcanzaron 24 nudos de velocidad. Por lo tanto no se espera que el mal tiempo, lluvias y vientos del norte, de 15 a 20 nudos de velocidad, se propague hasta Aconcagua dentro de las próximas 24 horas. Desde Aconcagua a Valparaíso debe mantenerse buen tiempo, con nublados parciales cambiantes y para el Norte Chico debe cruzar una región de tiempo variable con probables chubascos o lluvias súbitas. En zonas, ondas sucesivas se desplazan desde Juan Fernández hasta el Continente, y por lo tanto, deben continuar alternando las condiciones atmosféricas, desde la región central al extremo sur de Magallanes.

Para Valparaíso, donde después del mediodía de ayer seguido a una lluviosa cayó por largos instantes, un gran aguacero, hoy tiempo variable lluvias o chubascos con vientos del norte y noreste, la velocidad de 10 a 20 nudos.

Academia Politécnica Militar visita zona de Concepción

CONCEPCIÓN.— Una interesante visita a las diferentes e importantes industrias de la zona de Concepción está cumpliendo el último curso de la Academia Politécnica Militar de Santiago, que llegó el sábado último a esta ciudad.

Presidió la delegación el director de la Academia, coronel señor Raul Rodríguez Roco, y está integrada por las siguientes personas: profesor señor Fernando Bonhomé y capitán Jaime Estrada; alumnos mayores Sergio Román Luengo, capitán Carlos Alberto Cruz, salva-doreo; capitán de barco, Erick

Inundación en un barrio de Talcahuano

CONCEPCIÓN.— Cincuenta familias por lo menos que viven en los terrenos bajos del barrio Santa Clara, de Talcahuano, sufrieron afectadas por un rebalse del canal "El Morro". Las aguas inundaron las calles Esaguirre, Venecia, Manuel Bayón, Pinto Pardo, Busto Sobremonte, Buenos Aires, Jotabeche, y Gómez Carreño.

También visitaron las fábricas instaladas en Tomé y Lirquén; las fábricas de carbón en el Mineral de Schwager y el Apostadero Naval de Talcahuano.

La delegación de la Academia regresará el próximo sábado a Santiago, en un microbús del Ejército.

Manifestación al coronel de Carabineros señor Carlos Aravena

TALCA.— En el Hotel Plaza se efectuó la manifestación de reconocimiento al ex prefecto de Talca, coronel señor Carlos Aravena Bustamante, con motivo de su próximo desplazamiento de esta ciudad.

Representantes de la industria, el comercio, la agricultura y de diversas instituciones sociales, concueraron a esta democrática muestra.

Quedó el séptimo director de "La Modista" señor Juan C. Brana, quien en un magnífico discurso destacó las cualidades que adornaban al festejado.

Los funerales dieron lugar a una imponente manifestación de dueños en la que escucharon representantes las instituciones artísticas y culturales de Valparaíso, entre ellos la Asociación de Artistas de la que formaba parte desde hacía muchos años.

INTENSA ACTIVIDAD DESARROLLAN CLUBES AGRICOLAS Y JUVENILES

TALCA.— Se le ha dado nombre definitivo al Club Agrícola Juvenil 4-C, que funciona en la Escuela Normal Rural de Talca. La denominación es "En Ruta", que corresponde a la sigla del referido plan-tel educativo. El nombre provisional era "Los Copihues".

En los planes futuros de este club se incluyen los siguientes trabajos: Instalación de un vivero de uva de mesa, proyecto colectivo; 18 sociedades trabajaran en el cultivo de hortalizas; manzanas, así, plátanos, tomates y berenjenas; 19 sociedades se dedicarán a la cría de aves, tres a la cría de conejos y cinco a la apicultura, y cinco a la cría de porcinos.

Ayer se proyectó una peluca, facilitada por el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura sobre la labor de los clubes 4-H, de Estados Unidos.

Un grupo entusiasta de socios está formando un coro, el que ofrecerá un recital en el Año de Ancianos de esta ciudad.

El Club 4-C "En Ruta", es asesorado en sus trabajos por el Ingeniero Agrónomo de Extensión Agrícola de Talca, don Renato Bustamante.

El Club 4-C "En Ruta", que corresponde al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 22 de julio hasta el 7 de agosto, ambas fechas inclusive.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL GERENTE

Compañía Agrícola y Ganadera "Rucamanqui" S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el viernes 7 de agosto de 1959, a las 10.30 horas, en la sala del Comité Ejecutivo del Banco del Estado de Chile, Av. Bernardo O'Higgins N° 1111, 9.º piso, con el objeto de:

1.0.—Someter a su aprobación la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio agrícola terminado el 30 de abril de 1959.

2.0.—Elección de Inspectores de Cuentas, y

3.0.—Tratar de cualquier asunto relacionado con los intereses sociales.

Santiago, julio 20 de 1959.

EL PRESIDENTE

V.— TEXTO DEL DEBATE
— Se abrió la sesión a las 16 horas 15 mi-
nutos. El señor JULIET (Presidente). — En el
comité de Dios, se abre la sesión.
— Se va a leer la Cuenta.

El señor CARAS (Prosecretario Acciden-
tal). — Se han recibido:

1.— Un Mensaje de Su Excelencia el Presi-
dente de la República con el que somete a la
consideración del Congreso Nacional un pro-
yecto de ley que declara de utilidad pública

y autoriza la expropiación de determinados
terrenos, con el objeto de destinarios a la
construcción de un Grupo Escolar en el Cerro

Los Paseos, de Valparaíso.

2.— Un oficio del señor Ministro de Ha-
bienda, con el que contesta el que se le diri-
gió por acuerdo de la Corporación, acerca de
la transformación del Grupo Escolar de San
Bernardo, en Escuela Consolidada.

Con los cuatro restantes, contesta los que
se le enviaron en nombre de los señores
Diputados acerca de las materias que a con-
tinuación se indican:

Del señor Allende, referente a la construc-
ción de una Escuela en Pichi-Ropulli, de la

provincia de Valdivia;

Del señor Fuentealba, sobre reparaciones
en el edificio de la Escuela N.º 4, de Elqui;

Del señor Lavandero, relacionado con la

construcción de un pabellón para el Liceo de

Hombres de Nueva Imperial;

Del señor Suárez, sobre construcción de la

Escuela Pública de la localidad de Quelen.

4.— Cinco oficios del señor Ministro de Sa-
nidad Pública y Previsión Social, con los que

contestó los que se le enviaron en nombre de

los señores Diputados que se indican, acerca de

las materias que a continuación se expre-
san:

Los señores Acevedo y Bulnes, sobre la

instalación de una Posta de Primeros Auxi-
lios en la localidad de Loica;

Del señor Correa Letelier, relacionado con la

terminación del Hospital de Quellón, en la

provincia de Chiloé;

Del señor Donoso, amplia un oficio ante-
rior referente a irregularidades que se habrían

producido en el fondo "Mariposas", de pro-
moción del Servicio de Seguro Social.

Del señor Guerra, referente a la supresión

de la Sub Zona de Arica por el Servicio Na-
cional de Salud, y

Del señor Schmauk, relacionado con la re-
apertura de la oficina del Servicio de Se-
guro Social en la localidad de Fresia, de la

provincia de Llanquihue.

5.— Tres oficios del señor Ministro de De-
fensa Nacional, con los que contesta los que
se le enviaron en nombre de los señores
Diputados que se indican, acerca de las ma-
terias que a continuación se expresan:

Del señor Monberg, relacionado con la

construcción de un Estadio en Puerto Saave-
dra;

De los señores Schmauk e Yrrázaval Le-
tierre, sobre el traslado de la Radioestación

de Puerto Laguna y habilitación del aeró-
dromo de Río Cisnes, y

Del señor Lavandero, sobre el pago de re-
ajustes a jubilados de las Fuerzas Armadas

residenciales en la provincia de Cautín.

6.— Un oficio del señor Ministro de Agri-
cultura, con el que contesta las observacio-
nes del señor Loyola, referentes a la ejecu-
ción de obras de regadío en el departamento

de Pirque, de la provincia de Valdivia.

7.— Un oficio del señor Ministro de Ju-
stiicia con el que contesta el que se le dirigió
en nombre del señor Lavandero, sobre am-
pliación de las Oficinas del Registro Civil de

Puerto Montt.

8.— Nueve mociones con las cuales los se-
ñores Diputados que se indican, inician los

siguientes proyectos de ley:

Del señor Miranda Ramírez, que modifica

la Ley de Impuesto a la Renta en lo relati-
vo a la capitalización de utilidades en las

sociedades de dos personas;

Del señor Magalhaes, que modifica el ar-
tículo 29 de la Ley N.º 11.828, en lo que se
refiere a las labores municipales en las obras

de adelanto y progreso comunal;

Del señor Yrrázaval, don Manuel José,

que establece normas para la explotación y

explotación del petróleo en Chile.

Del señor Lavandero, que concede abono

de tiempo al señor Víctor Calderón Ayarza.

Del señor Aldunate, don Pablo, que concede

permiso a doña Paulina Barros Puelma.

Del señor Hamuy, que concede reconocimien-
to de tiempo a don Victoriano Quezada

Rodríguez.

Los señores Barra, Oyarce, Palestro, Hamuy,

Musalem, Martínez Campa y Schausohn, que

concede una indemnización extraordinaria al

personal de obreros y empleados de la Fá-
brica Nacional de Sacos.

El señor Videla Riquelme, que establece

normas para la correspondencia a las Municipalidades

autorizadas para el funcionamiento de ferias libres en

los territorios de las comunas del país.

Los señores Muñoz Horz, Oyarzún, Balles-
tos y Hurtado, que autoriza a la Municipa-
lidad de Quillpué para contratar emprésti-

mos.

9.— Dos comunicaciones:

Con la primera, el Comité Socialista Unido

expresa que el señor Montes es reemplazado

por el señor Oyarce, como Comité Suplemento.

Con la segunda, el Director del Registro

Electoral expresa que el señor Joaquín Mur-
úa ha ingresado al Partido Democrático.

El señor JULIET (Presidente). — Termina-

1.— HOMENAJE A LA MEMORIA DEL EX
PRESIDENTE DE LA HONORABLE CA-
MARA, DON SAMUEL GUZMAN GAR-
CIA, RECENTEMENTE FALLECIDO.

El señor JULIET (Presidente). — En con-
cordia con un acuerdo de la Honorable Cá-
mara, corresponde destinar el tiempo nece-
sario para rendir homenaje a don Samuel Guzmán García, recientemente fallecido, sin
perjuicio de la Tabla de Fácil Despacho.

Tiene la palabra el Honorable señor Ríos

Igualt.

El señor RÍOS IGUALT (poniéndose de

pies). — Señor Presidente, la Cámara de Dipu-
tados detiene sus labores para recordar la

recientemente fallecido don Samuel Guzmán García.

Los hombres públicos, como todos los seres

humanos, demuestran, a través de su exis-
tencia, que Dios los ha querido dotar. Así, hay se-
ñores, que se destacan por su carácter fuerte y

decidido, y hay otros que resaltan por su de-
trabajo silencioso, pero eficaz, por su espíritu

de lucidez o por su vocación social.

CAMARA DE DIPUTADOS

SESION 27^a ORDINARIA, EN MIERCOLES 15 DE JULIO DE 1959

(Sesión de 16.15 a 19.46 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES JULIET Y GALLEGUILLOS

(Versión Oficial)

Don Samuel Guzmán, desde su juventud,
se destacó, especialmente, por su preferen-
cia hacia el estudio del derecho y todas sus
disciplinas. Nacido en San Felipe, diversas
circunstancias lo llevaron a Concepción, en
donde transcurrieron los mejores años de su
vida. Su inquietud humanística lo hizo co-
operar eficientemente en la fundación de la
Escuela de Derecho de esa ciudad, para des-
pués impulsar, con un éxito que Chile no
podrá olvidar, la creación de la Universidad
de Concepción, uno de los centros de estudios
superiores más importantes del Continen-

te. Del señor Allende, referente a la construc-
ción de una Escuela en Pichi-Ropulli, de la
provincia de Valdivia;

Del señor Fuentealba, sobre reparaciones
en el edificio de la Escuela N.º 4, de Elqui;

Del señor Lavandero, relacionado con la
construcción de un pabellón para el Liceo de

Hombres de Nueva Imperial;

Del señor Suárez, sobre construcción de la

Escuela Pública de la localidad de Quelen.

4.— Cinco oficios del señor Ministro de Sa-
nidad Pública y Previsión Social, con los que

contestó los que se le enviaron en nombre de

los señores Diputados que se indican, acerca de

las materias que a continuación se expre-
san:

Los señores Acevedo y Bulnes, sobre la

instalación de una Posta de Primeros Auxi-
lios en la localidad de Loica;

Del señor Correa Letelier, relacionado con la

terminación del Hospital de Quellón, en la

provincia de Chiloé;

Del señor Donoso, amplia un oficio ante-
rior referente a irregularidades que se habrían

producido en el fondo "Mariposas", de pro-
moción del Servicio de Seguro Social.

Del señor Guerra, referente a la supresión

de la Sub Zona de Arica por el Servicio Na-
cional de Salud, y

Del señor Schmauk, relacionado con la re-
apertura de la oficina del Servicio de Se-
guro Social en la localidad de Fresia, de la

provincia de Llanquihue.

5.— AUTORIZACION A LA MUNICIPALIDAD
DE COQUIMBO PARA CONTRATAR
EMPRESTITOS.— OBSERVACI-
ONES DEL EJECUTIVO.

El señor JULIET (Presidente). — Entrando
al Orden del Día, corresponde continuar ocu-
pándose de las observaciones formuladas por
Su Excelencia el Presidente de la República
al proyecto sobre ejecución de obras extra-
ordinarias en la comuna de Coquimbo.

Las observaciones están impresas en el
Boletín N.º 8759.

El señor JULIET (Presidente). — Continúa
con la palabra el Honorable señor Fuentealba.

El señor FUENTEALBA. — Señor Presiden-
te, como lo expresaba ayer, el Presidente de

la República ha vetado este proyecto y su
observación más importante se refiere al fi-
nanciamiento del mismo.

La Ilustre Municipalidad de Coquimbo ha
propuesto que se financiera este empré-
sto y los fondos que se le conceden, median-
te una contribución o impuesto de diez pesos
por tonelada de fierro que se embarca
en veinticinco millones el monto de este em-
présto. En consecuencia, señor Presidente
vamos a votar en contra de las modificaciones
que el Ejecutivo ha introducido al artículo 1.º, a
modo de acuerdo con la observación del Ejecutivo.

Particularmente, señor Presidente, no es-
toy de acuerdo con el nuevo financiamiento

que propone el Ejecutivo. En primer lugar,
porque con anterioridad se dictó una ley que
autorizó la contratación de un emprésto
a la Municipalidad de Coquimbo, que fue fin-
ciado sobre la base prometida en el pro-
yecto de ley aprobado por el Honorable Con-
greso. Nuestro punto de vista es que el
financiamiento debe ser menor que el que se
ha establecido en la observación del Ejecutivo.

Particularmente, señor Presidente, no es-
toy de acuerdo con el nuevo financiamiento

que propone el Ejecutivo. En primer lugar,
porque con anterioridad se dictó una ley que
autorizó la contratación de un emprésto
a la Municipalidad de Coquimbo, que fue fin-
ciado sobre la base prometida en el pro-
yecto de ley aprobado por el Honorable Con-
greso. Nuestro punto de vista es que el
financiamiento debe ser menor que el que se
ha establecido en la observación del Ejecutivo.

Particularmente, señor Presidente, no es-
toy de acuerdo con el nuevo financiamiento

que propone el Ejecutivo. En primer lugar,
porque con anterioridad se dictó una ley que
autorizó la contratación de un emprésto
a la Municipalidad de Coquimbo, que fue fin-
ciado sobre la base prometida en el pro-
yecto de ley aprobado por el Honorable Con-
greso. Nuestro punto de vista es que el
financiamiento debe ser menor que el que se
ha establecido en la observación del Ejecutivo.

Particularmente, señor Presidente, no es-
toy de acuerdo con el nuevo financiamiento

que propone el Ejecutivo. En primer lugar,
porque con anterioridad se dictó una ley que
autorizó la contratación de un emprésto
a la Municipalidad de Coquimbo, que fue fin-
ciado sobre la base prometida en el pro-
yecto de ley aprobado por el Honorable Con-
greso. Nuestro punto de vista es que el
financiamiento debe ser menor que el que se
ha establecido en la observación del Ejecutivo.

Particularmente, señor Presidente, no es-
toy de acuerdo con el nuevo financiam

tante del Partido Conservador Unido, nuestro Honorable colega y representante de la provincia de Concepción, señor Serrano, presentó un proyecto para financiar obras de adelanto en el puerto de Talcahuano, con un impuesto a la producción de acero de Huchipato.

El señor VALDES LARRAIN.— ¡Pero nosotros lo votamos en contra!

Varios señores DIPUTADOS.— ¡Lo votamos en contra!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor JULIET (Presidente).— Puede continuar el Honorable señor Oyarce.

El señor OYARCE.— El Honorable señor Martones me ha solicitado una interrupción, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Con la venia del Honorable señor Oyarce, tiene la palabra el Honorable señor Martones.

El señor MARTONES.— Señor Presidente, para corroborar lo que ha expresado el Honorable señor Barra acerca de lo contradictorio que resulta la posición que hoy asumen los señores Diputados del Partido Conservador Unido, frente a la que adoptaron cuando se discutió aquel proyecto en favor de la comuna de Talcahuano, cabe recordar que no fue rechazado por la Honorable Cámara, sino que fue transado de manera que, en el Presupuesto de la Nación, se consultara anualmente la cantidad de trescientos millones de pesos, hasta enterar la suma de mil quinientos millones de pesos, para las obras de adelanto que contemplaba, precisamente, el proyecto de los Honorables colegas de las bancas del frente.

Resulta incomprensible la posición de los parlamentarios de dichas bancas cuando han sido Sus Señorías, precisamente, en las Comisiones de la Honorable Cámara —especialmente en la de Hacienda—, quienes han estado procurando siempre que no gravaran excesivamente las propiedades urbanas y rurales.

Pues bien, la observación del Ejecutivo al artículo 4.º tiene por objeto reemplazar el impuesto de diez pesos por tonelada de hierro que se exporta por los puertos de la comuna, como lo disponía el proyecto despachado por el Parlamento, por una contribución adicional del tres por mil sobre el avalúo de los bienes raíces urbanas, rurales y agrícolas de la comuna de Coquimbo. Pero como bien saben los señores diputados dicha contribución va a gravar en forma excesiva a todas las propiedades de esa comuna, la mayoría de las cuales pertenecen, indiscutiblemente, a personas modestas, de escasos recursos, para quienes la disposición propuesta por el Ejecutivo será muy gravosa.

¿Qué se persigue con esta observación del Ejecutivo? Eliminar la contribución de diez pesos por tonelada de mineral de hierro que se exporta por el puerto de Coquimbo, como lo dispone el artículo 4.º aprobado por el Congreso. Pues bien, se me ha informado que la tonelada de este mineral tiene, en estos instantes, en el mercado internacional, el precio de ocho dólares. Cuando discutimos, hace más o menos un año y medio, un proyecto destinado a liberar del pago de derechos la internación de maquinarias destinadas a las industrias extractivas, recordé que, calculando el valor de la tonelada de hierro a razón de seis dólares y medio, se presumía que la utilidad de las empresas, descontados todos los gastos, era del orden de un dólar y medio por tonelada. Quiere decir que hoy día obtienen una utilidad del orden de los dos mil pesos por tonelada que se exporta por Coquimbo.

Señor Presidente, todas las teorías de que se pueda echar mano, todos los elementos de juicio que puedan allegarse tienen que chocar con la violenta realidad de que el Ejecutivo rechaza el impuesto de diez pesos por tonelada de hierro que exportan compañías que sabemos que están obteniendo pingües utilidades, como pudimos comprobar recientemente al estudiar el proyecto que favorece a la COSATAN. La observación del Ejecutivo resulta inconcebible si se considera que esa contribución está destinada a financiar la construcción de una población para obreros y empleados municipales, la ampliación de la red de alumbrado en las poblaciones obreras, la edificación de una Sala Municipal de espectáculos, la construcción de un Hotel Municipal y diversas otras obras de adelanto de la comuna. No comprendo que haya Honorables colegas que pretendan dar razones en estos instantes para rechazar la idea primaria aprobada por el Congreso Nacional y para aprobar el criterio del Ejecutivo.

Nosotros no solamente rechazaremos las observaciones del Ejecutivo, sino que declararemos que somos absolutamente contrarios a sus fundamentos.

El señor MORENO.— No olvide Su Señoría que las grandes compañías son intocables.

El señor JULIET (Presidente).— Puede continuar el Honorable señor Oyarce.

El señor OYARCE.— Señor Presidente, aun cuando se ha sostenido que al rechazar el voto del Ejecutivo se podría correr el riesgo de que la Municipalidad de Coquimbo quedara sin recursos para financiar la ejecución de obras de adelanto comunal, no podemos renunciar a la actitud que hemos mantenido permanentemente en el sentido de hacer todo lo posible porque las empresas que obtienen pingües utilidades destinen siquiera una migaja de ellas, como la que consultaba el proyecto aprobado por el Congreso Nacional, a la realización de obras de adelanto en las comunas donde explotan sus inmensas riquezas.

He cedido una interrupción al Honorable señor Fuentelba, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Con la venia del Honorable señor Oyarce, tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENTEALBA.— Señor Presidente, en realidad, las observaciones que formuló el Honorable señor Correa Larraín no se relacionan directamente con este proyecto.

Este proyecto fue despachado por el Congreso Nacional sobre la base de un financiamiento que consiste en una contribución de diez pesos por tonelada de hierro que se exporta por los puertos de la comuna de Coquimbo.

Anteriormente, como lo expresé al comienzo de mi intervención, se había dictado una ley en favor de la Municipalidad de Coquimbo, en virtud de la cual se le autorizaba para contratar un empréstito por la suma de veintiún millones de pesos, que se servía con la contribución de diez pesos por tonelada de mineral de hierro que se exportara por Coquimbo. De esa manera se trataba de abordar parcialmente la situación en que se encontraba la comuna.

Señor Presidente, soy enemigo de que se

acepte el financiamiento propuesto por el Ejecutivo, porque con el aumento de un tres por mil de las contribuciones a los bienes raíces, las tasas de la comuna van a alcanzar a un veintiseis por mil, lo que es desusado dentro de las prácticas de la Comisión de Hacienda de esta Honorable Cámara.

El señor CORREA LARRAIN.— ¡Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor FUENTEALBA.— Estoy haciendo uso de una, Honorable Diputado.

El señor CORREA LARRAIN.— ¿Me permite una interrupción, Honorable señor Oyarce?

El señor OYARCE.— El Honorable señor Martones me ha solicitado una interrupción, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Con la venia del Honorable señor Oyarce, tiene la palabra el Honorable señor Martones.

El señor MARTONES.— Señor Presidente, para corroborar lo que ha expresado el Honorable señor Barra acerca de lo contradictorio que resulta la posición que hoy asumen los señores Diputados del Partido Conservador Unido, frente a la que adoptaron cuando se discutió aquel proyecto en favor de la comuna de Talcahuano, cabe recordar que no fue rechazado por la Honorable Cámara, sino que fue transado de manera que, en el Presupuesto de la Nación, se consultara anualmente la cantidad de trescientos millones de pesos, hasta enterar la suma de mil quinientos millones de pesos, para las obras de adelanto que contemplaba, precisamente, el proyecto de los Honorables colegas de las bancas del frente.

Resulta incomprensible la posición de los parlamentarios de dichas bancas cuando han sido Sus Señorías, precisamente, en las Comisiones de la Honorable Cámara —especialmente en la de Hacienda—, quienes han estado procurando siempre que no gravaran excesivamente las propiedades urbanas y rurales.

Pues bien, la observación del Ejecutivo al artículo 4.º tiene por objeto reemplazar el impuesto de diez pesos por tonelada de hierro que se exporta por los puertos de la comuna, como lo disponía el proyecto despachado por el Parlamento, por una contribución adicional del tres por mil sobre el avalúo de los bienes raíces urbanas, rurales y agrícolas de la comuna de Coquimbo. Pero como bien saben los señores diputados dicha contribución va a gravar en forma excesiva a todas las propiedades de esa comuna, la mayoría de las cuales pertenecen, indiscutiblemente, a personas modestas, de escasos recursos, para quienes la disposición propuesta por el Ejecutivo será muy gravosa.

¿Qué se persigue con esta observación del Ejecutivo? Eliminar la contribución de diez pesos por tonelada de mineral de hierro que se exporta por el puerto de Coquimbo, como lo dispone el artículo 4.º aprobado por el Congreso. Pues bien, se me ha informado que la tonelada de este mineral tiene, en estos instantes, en el mercado internacional, el precio de ocho dólares. Cuando discutimos, hace más o menos un año y medio, un proyecto destinado a liberar del pago de derechos la internación de maquinarias destinadas a las industrias extractivas, recordé que, calculando el valor de la tonelada de hierro a razón de seis dólares y medio, se presumía que la utilidad de las empresas, descontados todos los gastos, era del orden de un dólar y medio por tonelada. Quiere decir que hoy día obtienen una utilidad del orden de los dos mil pesos por tonelada que se exporta por Coquimbo.

Señor Presidente, todas las teorías de que se pueda echar mano, todos los elementos de juicio que puedan allegarse tienen que chocar con la violenta realidad de que el Ejecutivo rechaza el impuesto de diez pesos por tonelada de hierro que exportan compañías que sabemos que están obteniendo pingües utilidades, como pudimos comprobar recientemente al estudiar el proyecto que favorece a la COSATAN. La observación del Ejecutivo resulta inconcebible si se considera que esa contribución está destinada a financiar la construcción de una población para obreros y empleados municipales, la ampliación de la red de alumbrado en las poblaciones obreras, la edificación de una Sala Municipal de espectáculos, la construcción de un Hotel Municipal y diversas otras obras de adelanto de la comuna. No comprendo que haya Honorables colegas que pretendan dar razones en estos instantes para rechazar la idea primaria aprobada por el Congreso Nacional y para aprobar el criterio del Ejecutivo.

Nosotros no solamente rechazaremos las observaciones del Ejecutivo, sino que declararemos que somos absolutamente contrarios a sus fundamentos.

El señor MORENO.— No olvide Su Señoría que las grandes compañías son intocables.

El señor JULIET (Presidente).— Puede continuar el Honorable señor Oyarce.

El señor OYARCE.— Señor Presidente, aun cuando se ha sostenido que al rechazar el voto del Ejecutivo se podría correr el riesgo de que la Municipalidad de Coquimbo quedara sin recursos para financiar la ejecución de obras de adelanto comunal, no podemos renunciar a la actitud que hemos mantenido permanentemente en el sentido de hacer todo lo posible porque las empresas que obtienen pingües utilidades destinen siquiera una migaja de ellas, como la que consultaba el proyecto aprobado por el Congreso Nacional, a la realización de obras de adelanto en las comunas donde explotan sus inmensas riquezas.

He cedido una interrupción al Honorable señor Fuentelba, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Con la venia del Honorable señor Oyarce, tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENTEALBA.— Señor Presidente, en realidad, las observaciones que formuló el Honorable señor Correa Larraín no se relacionan directamente con este proyecto.

Este proyecto fue despachado por el Congreso Nacional sobre la base de un financiamiento que consiste en una contribución de diez pesos por tonelada de hierro que se exporta por los puertos de la comuna de Coquimbo.

Anteriormente, como lo expresé al comienzo de mi intervención, se había dictado una ley en favor de la Municipalidad de Coquimbo, en virtud de la cual se le autorizaba para contratar un empréstito por la suma de veintiún millones de pesos, que se servía con la contribución de diez pesos por tonelada de mineral de hierro que se exportara por Coquimbo. De esa manera se trataba de abordar parcialmente la situación en que se encontraba la comuna.

Nada más, señor Presidente.

El señor YRARAZAVAL (don Manuel José).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor YRARAZAVAL (don Manuel José).— Señor Presidente, sólo deseé decir que, oportunamente, cuando Su Excelencia el Presidente de la República manifestó el propósito de vetar esta disposición tuve ocasión de exponer mi criterio en la Honorable Cámara, solo la materia, y hacer presente que a mi juicio, esa disposición, en nada, abso-

lutamente en nada, afectaba los intereses de las grandes compañías productoras de fierro de la provincia de Coquimbo. En cambio, estoy convencido de que el alza de las contribuciones de bienes raíces aunque sea de tres por mil afectaría profundamente a gente modestísima que vive en ella.

El señor CORREA LARRAIN.— ¡Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor FUENTEALBA.— Estoy haciendo uso de una, Honorable Diputado.

El señor CORREA LARRAIN.— ¿Me permite una interrupción, Honorable señor Oyarce?

El señor YRARAZAVAL (don Manuel José).— Las grandes compañías de fierro que explotan este mineral en la provincia de Coquimbo dejan sólo hoyos en los caminos, miseria en los campos y en las ciudades; pero absolutamente nada que signifique progreso para la zona.

El señor CORREA LARRAIN.— ¡Muy bien, Honorable Diputado!

El señor MORENO.— ¡Muy bien!

El señor YRARAZAVAL (don Manuel José).— Este proyecto, si bien resuelve en Coquimbo un problema absolutamente local, nos hace ver la necesidad imperiosa que existe de ir cuanto antes al estudio definitivo del Estatuto del Fierro. Así como existe un Estatuto del Cobre y un régimen para la industria salitrera, debe también existir un Estatuto del Fierro.

Por estas consideraciones, y consecuentes con lo que expuse en anterior oportunidad, voy a votar en contra del voto del Presidente de la República.

Varios señores DIPUTADOS.— ¡Muy bien!

El señor PALESTRO.— ¡Esso se llama independencia y patriotismo, Honorable señor Presidente.

El señor MERCADO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MERCADO.— Señor Presidente, anteayer me correspondió, en primer lugar, usar de la palabra acerca de estas observaciones del Ejecutivo al financiamiento del proyecto que autoriza a la Municipalidad de Coquimbo para contratar uno o más empréstitos.

La verdad es que nadie está de acuerdo, con lo que expuse en anterior oportunidad, voy a votar en contra del voto del Presidente de la República.

El señor CORREA LARRAIN.— ¡Muy bien!

En votación la primera observación del Ejecutivo al artículo 4.º, que dice:

“Reemplazar la frase: ‘de diez pesos por tonelada a los minerales de fierro que se exportan por los puertos de la comuna’, por la siguiente: ‘Adicional sobre los bienes raíces urbanas, rurales y agrícolas de la comuna de Coquimbo de un 3 ojo (tres por mil) de su avalúo imponible, a contar del segundo semestre de 1959.’”

Practicada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 28 votos; por la negativa, 10 votos.

El señor JULIET (Presidente).— Aprobada la petición.

En votación la primera observación del Ejecutivo al artículo 4.º, que dice:

“Reemplazar la frase: ‘de diez pesos por tonelada a los minerales de fierro que se exportan por los puertos de la comuna’, por la siguiente: ‘Adicional sobre los bienes raíces urbanas, rurales y agrícolas de la comuna de Coquimbo de un 3 ojo (tres por mil) de su avalúo imponible, a contar del segundo semestre de 1959.’”

Practicada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 36 votos; por la negativa, 16 votos.

El señor JULIET (Presidente).— Aprobada la petición.

En votación la segunda observación del Ejecutivo, que consiste en agregar las siguientes letras nuevas, que corresponden a los mismos textos contenidos en las letras a) y d) que se propone suprimir en el artículo 3.º:

“(f) Construcción de una población para obreros y empleados municipales, por intermedio de la Corporación de la Vivienda, 20 millones de pesos.

g) Reparación del edificio municipal, 5 millones de pesos.”

Practicada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 30 votos; por la negativa, 3 votos.

El señor JULIET (Presidente).— Aprobada la observación del Ejecutivo.

En votación la última observación del Ejecutivo, que consiste en reemplazar el último inciso por el siguiente: “El ingreso que produzca el impuesto establecido en el inciso primero se destinará al pago de los empréstitos que se contraten en virtud del artículo 1.º de esta ley. Una vez canceladas todas las obligaciones derivadas de los empréstitos señalados, el producto del impuesto se invertirá en las obras consultadas en este artículo”.

El señor MARTONES.— Sobre esta materia no se ha cerrado el debate, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— He puesto en discusión todas las observaciones del Ejecutivo al artículo 4.º.

El señor MARTONES.— ¡Sobre esta materia no está clausurado el debate, señor Presidente!

El señor JULIET (Presidente).— Precisamente, sobre este artículo, se clausuró el debate, Honorable Diputado.

—Practicada la votación en forma económica, no hubo quórum.

El señor YAVAR (Secretario Accidental).— Han votado solamente veintitres señores Diputados.

El señor JULIET (Presidente).— No ha habido quórum de votación, por lo que se va a repetir.

Ruego a los señores Diputados se sirvan de votación.

—Practicada nuevamente la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 32 votos.

El señor JULIET (Presidente).— Aprobada la observación del Ejecutivo.

Términos de la discusión del proyecto.

6.—**EMPRESTITO A LA MUNICIPALIDAD DE SAN FERNANDO**

de resistencias, de todo orden, especialmente en los poderes centrales.

Se propusieron distintas fórmulas, hasta que las autoridades respectivas eligieron la ruta más conveniente. Se sugirieron los paseos de Chinchillani, por Pica, hacia Piga, por Pampa Lirima, hacia la Frontera y por Huachumiza-Pisiga.

Las autoridades de vialidad aceptaron el camino por Chumiza, en cuya ruta se encuentra el tramo entre Iquique y dicho pueblo precordillerano.

En el periodo parlamentario pasado, algunos Diputados, nos propusimos interesar en forma oficial a las autoridades por este sentido y justificando anhelo de los nortinos. Así obtuvimos viajes especiales del Director de Vialidad, don Eduardo Paredes, con sus jefes asesores, a la Paz; tomaron contacto con las autoridades bolivianas, que han demostrado el mayor interés por realizar esta obra. Encuentramos franca y decidida acogida en el entonces Embajador de Chile en Bolivia, don Alejandro Hales y en el ex Embajador de Bolivia en Chile, señor Iturralde. Ingentes sacrificios y desvelos de dichos representantes diplomáticos, la perseverancia de los organismos locales en Oruro e Iquique y el esfuerzo de los Parlamentarios, tuvieron su epílogo en la inclusión de la construcción de este camino en el Tratado Internacional firmado en Arica entre los Presidentes Ibáñez y Paz Estenssoro, documento que fue ampliamente ratificado por el Congreso Nacional. No obstante, las autoridades de Vialidad decidieron hacer una ruta experimental hacia la frontera boliviana, uniendo ambos países por un camino transitorio, por Llata a través de la Pampa Lirima, y contó para ello con recursos provenientes de la Ley 9.894.

Producida la comunicación por dicha ruta transitoria y con la anuencia de las autoridades aduaneras y gubernativas, se evidenció la plena justificación del camino. Iquique tuvo la oportunidad de adquirir artículos difíciles de encontrar en épocas normales, a precios que no guardan ninguna relación con los que puedan llevarse del resto del país o importarse de otros países. También se produjeron viajes de turistas hacia Iquique.

Naturalmente que el intercambio no pudo continuar por este camino transitorio, porque se trata de una ruta rústica, ligeramente habilitada, peligrosa y de tránsito difícil.

Pero quedó de manifiesto, con tal experimento, que el camino de Iquique a Oruro es una necesidad enteramente justificable y que para ello debe construirse la ruta definitiva. Además, habría que suscribir un Convenio adicional entre ambos países, para liberar de derechos a todos aquellos artículos que puedan llevarse a Bolivia desde Chile o traerse desde el Altiplano para el abastecimiento del norte. Esta ruta también debe estar destinada al desarrollo de la zona minera situada a lo largo de su recorrido, pues un buen camino hará posible el porte de los minerales por Iquique.

Por las anteriores y otras razones, y plenamente convencido de la importancia del camino, es que el ex Director de Vialidad, resolvió la construcción del camino definitivo por Chumiza, que ya se ha iniciado, habiendo un contrato vigente respecto de su construcción.

Pero, tan pronto se produjo el cambio de Gobierno y, por lo tanto, de funcionarios, estos han pretendido desconocer todo lo que se ha hecho, sin tomarse siquiera la molestia de llegar hasta la región.

Un mínimo y elemental principio de lógica me inclina hacia el convencimiento de que en ese desierto es el camino el que previamente debe abrir las fuentes de atracción.

Continuando con el rubro caminos, estimo que por parte de esos mismos fondos debe financiarse la construcción de algunas rutas hacia los valles precordilleranos todos los cuales deben su existencia a la pequeña producción agropecuaria.

Para llegar a algunos de esos pueblos hay que cabaigar dos o tres días por difíciles senderos, lo que resulta inconcebible si comparamos esos incómodos viajes con los que se hacen entre Arica y Santiago, que el avión permite hacerlos de ida y vuelta en un día. La provincia no es sólo Iquique, no es sólo Arica, no son solamente los pueblos que encontramos después del '79. La provincia está integrada por decenas de pequeños y medianos pueblos donde viven hombres nacidos bajo nuestra bandera; pero no basta llevarlas conferencias y discursos patrióticos, no basta que el profesor llegue con el mayor de los sacrificios a enseñar allá la Canción Nacional. Para que nos enorgulleczcamos de hacer honor a los héroes, es preciso llevar una amplia civilización a esos pueblos, con cosas objetivas: con escuelas, con edificios públicos, con oficinas fiscales regulares, con luz, con agua potable, en fin, con más cultura y con positivo adelanto. Yo que he recordado gran parte de la zona, sé que todos los hombres y mujeres que viven en esas abandonadas regiones se sienten orgullosos de ser chilenos, pese a lo que algunos ignorantes de la situación pretenden inventar. Y para resolver este gravísimo problema, señor Presidente, hay una solución, que no es costosa y que en cambio es positiva. Son los caminos de conexión entre esos pueblos y los centros más poblados. Cada camino a esos valles no costará más de cincuenta millones de pesos, permitirá que llegue el vehículo motorizado con materiales de construcción y técnicos, etc., y volverá con la producción de esos pueblos para abastecer a los centros industriales y comerciales del resto de la provincia.

La política caminera en Tarapacá ha sido funesta, fruto del desorden y de los caprichos de los funcionarios. Se han proyectado variantes donde paralelamente corren caminos en actual servicio. Probablemente ello se justifique técnicamente, pero cuando hay exceso de recursos, lo cierto es mejorar las actuales rutas y proseguir las que se han iniciado. Ahí está, como prueba de los experimentos fracasados, una variante que se construyó entre Iquique y Alto Hospicio y que quedó abandonada.

Termino esta parte de mi intervención dejando constancia de la petición expresa de los habitantes de mi provincia para que los fondos que se contemplan en el artículo 1.0 y otros de que disponga el Ejecutivo, se desglosen las sumas necesarias para proseguir las siguientes obras camineras regionales que están paralizadas por falta de fondos y que es imposible continuar:

Terminación del camino de Huavifia a Sibaya. Hace bastante tiempo que se inició esta obra y avanza lentamente por falta de recursos y por desinterés de los funcionarios.

Terminación del camino de Zapiza a Camilia. Este feril valle cumple la misión de abastecer a gran parte de la zona con sus produc-

tos.

Continuación del camino de Chumiza a

Chiapa. Este camino se inició hace nueve años y la Oficina de Vialidad sólo ha avanzado dos kilómetros en su construcción.

Continuación del camino de Minihue a Suca. Con escasos fondos se conectaría esta región agrícola.

En este rubro nada más justo y urgente que poner de relieve la conveniencia de que se destinen los fondos necesarios para construir caminos de primera clase hacia los pueblos de Pica y Mamilla, ya que ambos reúnen excepcionales condiciones para ser convertidos en lugares de reposo y recreación.

La labor realizada por la Corporación de Fomento de la Producción en los departamentos de Iquique y Pisagua, no ha reflejado en realidad lo que debió haber producido en la práctica un plan de concepciones rápidas para resolver el problema urgente de la diversificación económica e industrial de la zona.

Si bien, yo reconozco que se han cumplido algunas etapas positivas, no puedo descubrir que en ello ha influido la insistente y vigilante actuación de los organismos locales. Reconozco que la CORFO, a través de la ENDESA, solucionó el problema del alumbrado en Iquique, pero fueron los gremios de Iquique los que impulsaron prácticamente la solución. La CORFO ha hecho estudios prolongados y a veces estériles. Pero los tarapacenses no quieren seguir soñando más con estudios y más estudios, porque esto ya los tiene decepcionados.

Los parlamentarios de estas bancas esperamos que la Corporación de Fomento de prefiere la inversión de los cinco mil millones de pesos que se contemplan en el artículo 2.0 de la ley que se va a dictar, a aquellas obras productivas de efecto inmediato, tanto productivas de efecto inmediato, tanto en lo que atañe a industrias manufactureras, extractivas, pesqueras, mineras, como al fomento de la agricultura regional.

La experiencia amarga de muchos años de utopías hace que los nortinos sean desconfiados y, por mi intermedio, querían prever los resultados de tan plausibles propósitos que se están impulsando desde el Congreso Nacional y que confiamos en que el Gobierno y sus organismos técnicos los acojan como iniciativas que no tienen otra finalidad que facilitar el camino a la realización de un plan de verdadera y perdurable rehabilitación económica de la provincia de Tarapacá.

El artículo 5.0 del proyecto viene a dar satisfacción a un anhelo de los tarapacenses, que esperan mejores días para el desarrollo económico de su provincia, y en especial de Iquique. Y conste que esta esperanza no es el fruto de ilusiones que se han forjado ellos mismos. Estas esperanzas han sido sistemática y reiteradamente mantenidas por la propia Corporación de Fomento. Después de la frustrada planta de cemento de Santa Rosa, de triste recordación para los iqueños, la CORFO quiso reemplazar esa industria asegurando que se crearía otra basada en las materias primas que existen en la región. Así nació el proyecto de la Planta de Cenizas de Soda. Por más de seis años las autoridades de la CORFO han estado asegurando, tanto a los organismos regionales como a los parlamentarios, que su realización será un hecho. Por esto es que nos han extrañado y sorprendido el espectáculo que han ofrecido por una parte los representantes directos del Gobierno, quienes no se han mostrado partidarios de la instalación de esa industria y han pretendido la paralización de los trabajos; y por la otra los personeros de Soda Chilena que insisten en la conveniencia de tal empresa. Frente a la trascendencia que tiene el proyecto en discusión para el porvenir de Tarapacá, nadie podría confundir los sanos principios patrióticos con aquéllos inherentes a una posición política o doctrinaria, sobre todo respecto de los hombres que tenemos la representación del Norte en el Congreso. Por esto es que yo no dudo que puedan existir dificultades de tipo financiero o en cuanto a la adquisición de las maquinarias que se emplearán en dicha planta; pero estas son cosas que tienen solución, y nadie podría obstaculizar el propósito del Ejecutivo de revisar las propuestas y las condiciones. Pero ello no es un inconveniente para que no se siga avanzando en los trabajos preliminares, si existe en realidad el deseo de instalar la planta. Por esto es que los Honorable miembros de la Comisión de Minería y de Hacienda de esta Corporación y los Diputados de la región hemos considerado que en nada perjudica esos buenos propósitos el que se estipule en la ley, la entrega inmediata, por parte de la CORFO, de 300 millones de pesos para que "Soda Chilena" continúe sus trabajos en Iquique, mientras se avanza en la negociación relativa a la adquisición de las maquinarias y en la obtención de los préstamos destinados a dicho objeto. Oponerse a esto significaría dejar planteada la duda respecto de las seguridades que ha dado el señor Ministro de Hacienda para llevar adelante la realización de esta obra.

Por otra parte, tal vez con el objeto de impresionar acerca de la cuantía de la inversión de 15.000 millones de pesos, suma que puede significar la instalación de la planta de Cenizas de Soda en Iquique, se han dado datos sobre la colocación de su producción y la reducida utilidad que daría, la que no se compensaría con tan elevada inversión. No obstante, estas consideraciones, se ha estimado conveniente que el Estado solvente dicha operación, en la seguridad de que los capitales invertidos podrán ser recuperados en un plazo no superior a cinco años.

Pero lo que más pesaba en algunos Honorable colegas era la sistemática argumentación de que dicha planta solo emplearía un número reducido de operarios, que no sobrepasaría de 360. Afortunadamente este argumento ha sido desvanecido por el propio Gerente de "Soda Chilena", señor Guido Vucovich, en la Comisión de Hacienda. Este alto funcionario ha asegurado que la ocupación mínima en la planta misma, una vez en marcha la industria, sería la indicada, pero que ese número es susceptible de ser aumentado. Además, no se había considerado la ocupación en las minas de donde se extraerán las materias primas, que están ubicadas en la misma zona, y que son minas de sal y calizas. Estas actividades, más otras complementarias, ocuparían un total mínimo cercano a 1.500 obreros. Este número equivale al que ocupa una oficina salitrera. Del cálculo estimativo que se ha hecho, resulta que de la futura planta de cenizas de soda, podrán vivir más de 7.000 personas. A lo anterior hay que agregar el aumento de otras actividades industriales y la instalación de industrias satélites de la de ceniza de soda en la misma región. En resumen, este es el primer paso, señor Presidente, que se daría para afianzar la economía de la región. Es el

proyecto más serio que pueda llegar a realizarse y que da seguridad de permitir la estabilización de la economía regional.

Las obras públicas son importantes y necesarias, pero a la postre la ocupación en ellas es pasajera. Tarapacá necesita una industria o varias industrias del tipo de la cenizas de soda, para liberarla de una vez por todas del jaleo de las actividades del salitre. Las condiciones económicas en que trabaja esta última industria y la competencia del salitre sintético, aun en los países vecinos, reservan para nuestro nitrato un porvenir no muy halagüeño. Es preciso, entonces, buscar y establecer otras actividades industriales para estabilizar la economía de la zona, sobre una base seria, fuerte y segura. No cabe duda que la Fábrica de Cenizas de Soda será la primera en esta etapa de recuperación regional.

Por estas consideraciones nos preocupan profundamente los resultados de las votaciones que con respecto a esta Fábrica de Cenizas de Soda se han producido en el Honorable Senado de la República.

Solicito, señor Presidente, que mis observaciones sean transmitidas a Su Excelencia el Presidente de la República.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).

— Se dirigirá oficio a Su Excelencia el Presidente de la República, con sus observaciones, en nombre de Su Señoría.

El señor TAMAYO. — El Honorable señor Carmona me ha pedido una interrupción.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente). — Ha terminado el tiempo del Comité Socialista, Honorable Diputado.

12.—TERMINACION DE LAS OBRAS DE CONSTRUCCION Y MONTAJE DE LA PLANTA INDUSTRIAL DE PUPUNAHUE EN LA PROVINCIA DE VALDIVIA.—PETICION DE OFICIO.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente). — El turno siguiente corresponde al Comité Independiente.

El señor ACEVEDO. — Pido la palabra.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ACEVEDO. — He concedido una interrupción al Honorable señor Moreno, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente). — Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Moreno.

El señor MORENO. — Señor Presidente, en 1945, el Gobierno de la República, con un sentido prevision que honra a los gobernantes de esa época, acometió la tarea de estudiar las posibilidades energéticas de Chile, su desarrollo y expectativas en relación con el mercado mundial de los combustibles. Se contrató para esta tarea fundamental a una de las más altas autoridades científicas en la materia y, conociendo las enormes riquezas de nuestro suelo en materia de combustibles sólidos, se le pidió un informe completo sobre sus reales posibilidades de aprovechamiento. La Misión Toenges, que así se llamaba el técnico que la dirigió, perteneciente al Bureau of Mines, llegó a conclusiones trasladadas que todo Valdivia tenía puestas en la terminación del proyecto Pupunahue. Se había hecho por todos los medios información completa una divulgación completa de las proporciones, finalidades e importancia económica de este proyecto; de su justificación económica y de las amplias y evidentes ventajas que su realización traería para entonar la vida económica toda de la provincia, creando nuevas fuentes de trabajo y de riqueza y continuando, por un camino nuevo, la tradición industrial de esa esforzada provincia en los precisos instantes en que, por razones que no es del caso analizar ahora, se cerraba la Usina de Corral y se degaban también, es de esperar que transitoriamente, otras fuentes de actividad como la industria de la madera, tan importante en la zona. Puede decirse, sin exageración que habrá una conciencia popular en torno de la Planta de Pupunahue. Y cuando todo permitió mirar con optimismo la terminación de la obra en el plazo previsto, empezaron a surgir solapadamente intereses ocultos, hasta ahora no bien conocidos, pero indudablemente muy poderosos que consiguieron la ejecución del proyecto, a una altura avanzada de su realización. La provincia y el país necesitan conocer qué intereses y qué siniestras influencias son los que se oponen, tanto en Pupunahue como en otras zonas del país, a que se inicie o se completen obras de sobrada justificación técnica y económica y que permitan a nuestro país salir alguna vez, y por sus propios medios, del atraso industrial en que se ha mantenido y encaminarse decididamente por la ruta del progreso. Para los Diputados de estas bancas, esta actitud, aparentemente incomprendible, no tiene nada de misteriosa ni de inextricable: no es sino una nueva y repugnante manifestación de la presión del interés económico imperialista, como lo demuestra más adelante. Como es habitual, se ha pretendido dar una justificación técnica a este brutal golpe a la economía de Valdivia y se han buscado argumentos espaciosos para demostrar que es conveniente paralizar esta obra. Se trata, audazmente, de justificar lo injustificable y el imperialismo cuenta con medios sobrados para torcer la nariz a la razón y para confundir a la opinión pública. Así, señor Presidente, ha brotado una verdadera manga de técnicos en todos los niveles que se han dado a la tarea de demostrar que no es conveniente continuar este proyecto y que quizás habrá que abandonarlo definitivamente. Estos "sabios" centran sus críticas en tres argumentos fundamentales, ninguno de los cuales, absolutamente ninguno, tiene la menor validez y me propongo analizarlos aunque sea someramente por la escasez del tiempo de que dispongo:

1.º. — Las reservas de Lota y Schwager durarán 80 y 35 años respectivamente. Las reservas futuras de Chile son las de Magallanes.

2.º. — Deben hacerse con tiempo los estudios y experiencias necesarios para mejorar la calidad de estos carbones, haciéndolos más comerciales y de fácil aprovechamiento.

3.º. — Su colocación en los mercados nacionales y extranjeros está asegurada por la necesidad creciente de coque que se espera en los próximos años.

4.º. — Estas reservas chilenas son las únicas existentes en el extremo austral de Sud América.

5.º. — Estudios practicados en laboratorios del Ruhr, comprobaron que estos carbones eran fáciles de tratar por medios de destilación previa y convertibles en coque moldeado de alta resistencia y excelentes características.

5.º. — El Dr. Reerink, distinguido especialista, Jefe del Departamento Técnico de Utilización de Carbones de la Asociación de Productores de Carbón del Ruhr, contratado como asesor técnico de este proyecto, recomendó, sin reservas, la necesidad de instalar una planta en escala industrial, de pequeño tamaño, y no una planta piloto propiamente, la que habría sido relativamente costosa y no se justificaba en vista de lo concluyente que habían sido las experiencias con el carbón chileno y las ventajas evidentes del nuevo producto obtenido con nuestros carbones.

6.º. — Se eligió a Pupunahue como sitio de esta planta, por disponer allí de un carbono de las mismas condiciones del de Magallanes: por su excelente ubicación geográfica en las cercanías de una ciudad industrial como Valdivia y de un pequeño plantel siderúrgico (Corral), que permitiría estudiar la aplicación del coque moldeado en el Alto Hornero.

Así nace el proyecto Pupunahue y despiertan de maduros estudios, que hubo que modificar varias veces, en vista de que no existían modelos anteriores que copiar y tendría que hacerse uso de técnicas nuevas que estaban en pleno desarrollo, se decide iniciar la construcción de la planta, en enero de 1955 después de una larga tramitación. Se fijó la capacidad inicial de esta planta en 40.000 toneladas anuales, las que se podrían ampliar ulteriormente a 100 mil toneladas y se dispuso, en forma tal de poder suministrar, si se requiriera, hasta 40 millones de mts³ de gas combustible a Valdivia y otras ciudades de la zona.

El Consejo de la CORFO destina a principios de 1956 U\$S 820.000 y 65 millones de pesos de nuestra moneda y se contrata con empresas alemanas la primera parte de las obras. Desde entonces, hasta ahora, han variado de manera considerable los costos de la obra debido, principalmente, a factores como la inflación acelerada, las nuevas obligaciones legales y la lenta pero sostenida inflación del dólar que ha influido en las cláusulas de reajustes con las firmas proveedoras alemanas. El Consejo ha debido autorizar suplementos al presupuesto de la obra, que elevan la inversión hasta la suma de \$ 2.845.810.400.

Para dejar terminada la planta y con un capital de explotación, se necesita una mayor inversión de 1.729.234.343.

Y para ampliar y terminar el campamento obrero se necesita la suma de 150.000.000.

Todo lo cual da un total de \$ 4.325.044.743.

Lo realizado hasta ahora representa el 65,8% del proyecto total y el valor actual de lo ejecutado es muy superior a la cifra señalada.

Los trabajos de construcción y montaje de la planta se encuentran muy adelantados; pero faltan algunas obras complementarias indispensables, sin las cuales no puede entrar en funciones, como son: la subestación de fuerza con su unidad de emergencia; la instalación de captación y distribución de agua industrial; la instalación de cokería; el desvío ferroviario y la adquisición del stock de repuestos. Todas estas obras quedarían terminadas en quince meses si se dispusiera de los fondos necesarios.

Con la venia del Honorable señor Acevedo, tiene la palabra el Honorable señor Puentes.

El señor PUENTES (don Juan Eduardo).— Adhiero en todas sus partes, tanto a la exposición que ha hecho el Honorable señor Moreno en cuanto a la importancia de Pupunahue, como también a la petición que hace a Su Excelencia el Presidente de la República y al señor Ministro de Economía y Comercio, en el sentido de que se les oficie solicitandoles que busquen los medios necesarios para financiar y terminar estos trabajos de Pupunahue. De tal manera, señor Presidente, que reitero, por mi parte, esa petición y solicito que se oficie a Su Excelencia el Presidente de la República y al señor Ministro de Economía y Comercio, para que arbitren los medios indispensables y pongan a su disposición los fondos necesarios a esta empresa, a la mayor brevedad posible.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— En nombre del Comité Radical y del Honorable señor Cornejo, se dirigirán al Ministerio correspondiente los oficios a que se ha referido Su Señoría.

El señor CORNEJO.— Señor Presidente, el resto del tiempo del Comité Radical será ocupado por mi distinguido colega, el Honorable señor Flores Castelli.

Consecuentemente con lo anterior, se sugiere solicitar informes por escrito a la Dirección del Tránsito Aéreo, a la LAN, a la Misión Aérea Norteamericana y a la O. A. C. I., al tenor de lo siguiente:

“Dónde están las mejores condiciones geográficas y topográficas, de clima y adaptación técnica, para instalar el Aeródromo de Alternativa de Santiago?”

Cual aeródromo, el de Chillán o el de Concepción, resulta una ayuda económica mejor para los intereses comerciales de las grandes compañías internacionales de navegación aérea?

15.—CONSTRUCCION DE UN AERODROMO DE ALTERNATIVA DEL AERODROMO INTERNACIONAL DE SANTIAGO — PETICION DE OFICIOS.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Flores Castelli.

El señor FLORES CASTELLI.— Señor Presidente, en el seno de la Comisión de Vías y Obras Públicas se tramita en este instante un proyecto de ley que tiende a la construcción de un aeródromo en el puerto de Talcahuano.

Evidentemente, esta obra de progreso no puede ofrecer reparos de ninguna índole. Sin embargo, ha llegado el momento de precisar ciertos conceptos frente al antiguo problema de la provincia de Nuble en relación con el aeródromo de “San Ramón”.

El problema del aeródromo de Chillán tiene doble enfoque y cada uno permite llegar a conclusiones tan importantes como para conceder a este asunto el carácter de problema de interés nacional. Se trata de: a) Aeródromo de Alternativa, y b) Base Aérea Militar.

a) Desde el punto de vista de Aeródromo de Alternativa, subsidiario o interdependiente del Aeropuerto Internacional de Santiago, está, por sobre todo, la seguridad que un aeródromo de este tipo debe ofrecer para el aterrizaje de los aviones que, por condiciones climáticas u otras circunstancias, no puedan despegar el aeródromo principal, en este caso, el aeropuerto de Santiago.

En este momento es contrario al interés nacional invertir fondos en Aeródromos de Alternativa que, técnicamente, resulten incapaces para el aterrizaje de los JET o turboreactores, tipo de avión que ya tiene en servicio Aerolineas Argentinas (Comet-4) y que, ajustadamente, alcanza a operar en nuestro actual aeropuerto de Los Gerillos.

A contar de 1960, diversas compañías aéreas internacionales pondrán en servicio aviones JET. Y si nuestro Aeropuerto Internacional y su correspondiente Aeródromo de Alternativa carecen de condiciones técnicas, quedaremos fuera de las grandes rutas aéreas y, con ello, del contacto más efectivo con el resto de la humanidad, el único que nos saca de la condición de ser uno de los países más remotos del mundo, distancia que se mide a partir de los grandes focos culturales, económicos y técnicos de la actualidad.

Los aviones JET con que operarán las compañías aéreas internacionales a partir de 1960 exigen pistas mínimas; se recauda pistas de largo mínimo de dos mil quinientos metros. Además exigen terreno plano en un rectángulo que debe medir 25 kilómetros por 50 kilómetros de largo, éstos últimos tomados en la dirección normal de aterrizaje.

Las exigencias técnicas están por sobre los intereses creados y por sobre un menguado interés localista. Ante esto, que hay aceptar los hechos con patriotismo de engravidar la nación. El tamaño y la importancia de las poblaciones carece de significado para establecer un Aeródromo de Alternativa que cautele el interés nacional, de costosísima construcción y que previsiblemente resulte adecuado para los próximos 50 años.

Haciendo centro en el actual aeródromo de San Ramón, la región del Valle Central de la Provincia de Nuble, topográficamente presenta un rectángulo despejado de más de 25 kilómetros de ancho por 50 kilómetros de largo, contados éstos en la dirección habitual de aterrizaje. En otras palabras, plena seguridad aérea para aviones JET, que constituye la pauta para decidir un Aeródromo de Alternativa, de acuerdo con el interés nacional. La actual pista de San Ramón puede extenderse mucho más allá de los 2.500 metros mínimo que requieren los grandes JET. Las condiciones climáticas son sumamente favorables durante todo el año, siempre que el aeródromo cuente con todas las instalaciones que hoy existen para ayudar a la navegación aérea que, por otra parte, son normales en los aeródromos de otros países sudamericanos.

En la instalación definitiva del Aeródromo de Alternativa del Aeropuerto de Santiago no están en lucha el interés de Concepción y el interés de la ciudad de Chillán, considerando la importancia relativa de su cantidad de habitantes. La cantidad de habitantes de estas ciudades no pasa en absoluto al determinar la seguridad técnica que debe ofrecer un Aeródromo de Alternativa. En el caso de que se trata, están en lucha condiciones geográficas y topográficas contra condiciones geográficas y topográficas de las zonas vecinas a estas ciudades. Mientras mayor sea el tamaño de la respectiva ciudad, mayor será el tamaño de la zona que los aviones deben evitar. En otras palabras, el tamaño de la ciudad influye negativamente al determinar el sitio en que se establecerá el Aeródromo de Alternativa, aspecto poco importante en relación con el decisivo que ofrece la geografía.

Obligado a aterrizar un avión internacional en el Aeródromo de Alternativa, pasan a primera importancia las comunicaciones terrestres con Santiago. Se presume que sus pasajeros viajan contra el tiempo; es decir, mientras menor sea la distancia por recorrer en tierra para llegar a su destino, tanto mejor. Chillán está a no más de 5 horas de Santiago, por tierra. Un Aeródromo de Alternativa en Concepción es imposible por las condiciones geográficas. Y si se piensa establecerlo en una isla, las dificultades para los pasajeros aumentan enormemente y el tiempo para llegar a Santiago sobrepasa las 10 horas. Si hay que tomar lanchas para desembarcar en el Continente, se agrega que lo normal será un mar desfavorable. Todos estos desagrados dejarán al extranjero visto que no volverá a Chile.

Por su parte, el Departamento de Estudios y Planeamiento de Aeropuertos del Ministerio de Obras Públicas ha declarado aptos los terrenos y ha elaborado el proyecto correspondiente. Tengo en mi poder el plano que consta una extensión de 503.200 m² y una pista de aterrizaje de 1.270 metros de largo y de 45 de ancho, que permitiría hacer escala a los aviones DC. 3 que viajan al Sur de Chile.

Como he sido informado de que en poco días más se reunirá la Junta Permanente de Aeronáutica Civil para considerar la construcción de nuevos aeródromos a lo largo del país, pido que, en nombre del Comité Radical y del parlamentario que habla, se transcriban mis observaciones a esta Honorable Junta y se le solicite por oficio a cada uno de sus miembros —en especial al señor Ministro de Defensa, al señor Vicepresidente de la LAN, al señor Director de Aeronáutica, al señor Director de Tránsito Aéreo, al señor Director de Aeronáutica, al señor Director de la Oficina de Planificación, al señor Presidente de la Comisión de Vías y Obras Públicas— que

la Federación Aérea de Chile y al señor Subsecretario de Transportes —que en el estudio de inversiones que se realizará en la próxima reunión, se destine la suma de 30 millones de pesos para la construcción definitiva del aeropuerto “El Membrillo”, de Concepción, conforme a los estudios y cálculos de la Oficina de Planeamiento del Ministerio de Vías y Obras Públicas.

La decisión de instalar el Aeródromo de Alternativa del de Santiago, de tan graves e importantes consecuencias nacionales, no puede quedar al criterio de un funcionario, de allí que convenga consultar previamente a todos los organismos que puedan informar esta materia con la mayor seriedad técnica la visión más amplia y la máxima independencia respecto a intereses de radio reducido o a apreciaciones de corto alcance.

Consecuentemente con lo anterior, se sugiere solicitar informes por escrito a la Dirección del Tránsito Aéreo, a la LAN, a la Misión Aérea Norteamericana y a la O. A. C. I., al tenor de lo siguiente:

“Dónde están las mejores condiciones geográficas y topográficas, de clima y adaptación técnica, para instalar el Aeródromo de Alternativa de Santiago?”

Cual aeródromo, el de Chillán o el de Concepción, resulta una ayuda económica mejor para los intereses comerciales de las grandes compañías internacionales de navegación aérea?

16.—RENCUNCIAS Y REEMPLAZOS DE MIEMBROS DE COMISIONES.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Flores Castelli.

El señor FLORES CASTELLI.— Señor Presidente, en el seno de la Comisión de Vías y Obras Públicas se tramita en este instante un proyecto de ley que tiende a la construcción de un aeródromo en el puerto de Talcahuano.

Evidentemente, esta obra de progreso no puede ofrecer reparos de ninguna índole. Sin embargo, ha llegado el momento de precisar ciertos conceptos frente al antiguo problema de la provincia de Nuble en relación con el aeródromo de “San Ramón”.

b) Desde el punto de vista de una Base Aérea Estratégica, destinada a completar y reforzar la Defensa Nacional, cabe hacer presente que este tipo de instalaciones se sitúa siempre en lugares subordinados a la ubicación de la zona por defender, zona defendida en razón de su importancia económico-industrial o por su destacado valor militar.

La zona de Concepción y alrededores reúne superlativamente los dos factores, representados en lo industrial por Huachipato, las minas de carbón y las fábricas en general y, en lo militar, por la Base Naval de Talcahuano.

Mientras más aumenta la velocidad de los aviones de combate, a mayor distancia de la zona por defender deben situarse las bases aéreas desde las cuales éstos operan. Chile, por su configuración geográfica, no permite un distanciamiento adecuado para situar las bases aéreas destinadas a la defensa de sus zonas vitales. Como este hecho geográfico no admite revisión, estas bases han que distanciarlas de la zona por defender, todo lo que la geografía autoriza.

Dado el gran volumen y tonelaje que consumen los abastecimientos de los modernos aviones de combate, las bases aéreas deben instalarse cerca de ciudades de suficiente desarrollo, pero nunca en las proximidades de las ciudades mayores del país, esto último, para descongestionarlas de un esfuerzo excesivo que, al no cumplirse en buena forma por esta misma razón, vendría a resultar perjudicial para la regularidad de las operaciones de combate. En Estados Unidos, todas las grandes bases aéreas están próximas a las ciudades pequeñas. Otra razón para esta política de diseminación de las bases aéreas está en que hay que dificultar el trabajo al adversario y no ir en su ayuda, como sería juntar todos los objetivos o blancos por atacar, para que en una sola operación e incursión consiga batirlos.

Dado el gran volumen y tonelaje que consumen los abastecimientos de los modernos aviones de combate, las bases aéreas deben instalarse cerca de ciudades de suficiente desarrollo, pero nunca en las proximidades de las ciudades mayores del país, esto último, para descongestionarlas de un esfuerzo excesivo que, al no cumplirse en buena forma por esta misma razón, vendría a resultar perjudicial para la regularidad de las operaciones de combate. En Estados Unidos, todas las grandes bases aéreas están próximas a las ciudades pequeñas. Otra razón para esta política de diseminación de las bases aéreas está en que hay que dificultar el trabajo al adversario y no ir en su ayuda, como sería juntar todos los objetivos o blancos por atacar, para que en una sola operación e incursión consiga batirlos.

La defensa aérea de una zona se hace instalando las bases en arcos de circuito que tienen por centro dicha zona por defender. Lo más importante está en el circuito más alejado, o sea, el circuito exterior. La razón consiste en que los aviones propios interceptan, salen al paso de los aviones adversarios a una mayor distancia del blanco situado en el interior de la zona que nosotros nos hemos comprometido a defender. Por influencia de nuestra configuración geográfica, en el caso de Concepción, se trata de que las bases aéreas destinadas a defender hay que ubicarlas sobre una elipse que pasa por Chillán y Los Ángeles y que marca el mayor distanciamiento posible, para favorecer en mayor grado la efectividad de la defensa.

Los aviones JET con que operarán las compañías aéreas internacionales a partir de 1960 exigen pistas mínimas; se recauda pistas de largo mínimo de dos mil quinientos metros. Además exigen terreno plano en un rectángulo que debe medir 25 kilómetros por 50 kilómetros de largo, éstos últimos tomados en la dirección normal de aterrizaje.

Las exigencias técnicas están por sobre los intereses creados y por sobre un menguado interés localista. Ante esto, que hay aceptar los hechos con patriotismo de engravidar la nación. El tamaño y la importancia de las poblaciones carece de significado para establecer un Aeródromo de Alternativa que cautele el interés nacional, de costosísima construcción y que previsiblemente resulte adecuado para los próximos 50 años.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Huerta renuncia a la Comisión de Asistencia Médico-Social e Higiene. Se propone en su reemplazo al señor Concha.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Huerta renuncia a la Comisión de Asistencia Médico-Social e Higiene. Se propone en su reemplazo al señor Concha.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Corral renuncia a la Comisión de Trabajo y Legislación Social. Se propone en su reemplazo al señor Bulnes.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Galleguillos renuncia a la Comisión de Policia Interior y Reglamento en el cargo de designación de la Cámara. Se propone en su reemplazo al señor Barra.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Díaz renuncia a la Comisión de Trabajo y Legislación Social. Se propone en su reemplazo al señor Ahumada Trigo.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Corral renuncia a la Comisión de Trabajo y Legislación Social. Se propone en su reemplazo al señor Loyola.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— El señor Errázuriz, don Carlos José, renuncia a la Comisión de Trabajo y Legislación Social. Se propone en su reemplazo al señor Montes.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— Los señores Lavandero, por el Comité Democrático; Sívori, por el Comité Nacional Popular; Martínez Camps, por el Comité Radical; Isla, por el Comité Demócrata Cristiano; Loyola, Salazar, Holzapfel, Pantoja y Hillmann han solicitado se dé preferencia a la votación de los proyectos de acuerdo que ya tienen la conveniencia de instalar el Aeródromo de Alternativa en San Ramón, de acuerdo con la conveniencia de instalar el Aeródromo de Santiago. Por este motivo, es necesario que el Supremo Gobierno, a través del Ministerio de Defensa Nacional y del Ministerio de Obras Públicas, determine, de una vez por todas, la altitudación que le cabe en este aspecto al aeródromo de San Ramón, de la ciudad de Chillán.

Por los motivos expresados, solicito que se dirijan oficios a Su Excelencia el Presidente de la República y a los señores Ministros de Defensa Nacional y de Obras Públicas, a fin de que den a conocer al Congreso Nacional, en especial a la Honorable Cámara de Diputados, el pensamiento del Ejecutivo acerca de la conveniencia de instalar el aeródromo de Alternativa en San Ramón, de Chillán.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Se dirijan los oficios solicitados, en nombre de Su Señoría y del Comité Radical.

El señor MARTIN.— Y del Comité Demócratico, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Muchas gracias, Honorable señor Edwards.

21.—POLITICA SEGUIDA POR EL GOBIERNO EN MATERIA DE CAMBIOS INTERNACIONALES. — ALCANCE A OBSERVACIONES FORMULADAS EN VERSIÓN ANTERIOR.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Puede continuar el Honorable señor Edwards.

El señor EDWARDS.— Señor Presidente, únicamente, por razones de exclusivo orden político, algunos representantes de la oposición han vuelto sus fuegos contra la Comisión de Cambios Internacionales. Específicamente, en la sesión 21a. ordinaria, de fecha 20 del mes en curso, el Honorable señor Gumucio, quien lamentó no se encontró en estos momentos en la Sala, se retiró a esta materia. Estos ataques, que en otras circunstancias podrían provocar desazón, en los momentos actuales no pasan de ser más que una demostración de la falta de temor de algunos opositores, que buscan motivos para sus discursos o comentarios.

Si las personas que hoy combaten las medidas de la Comisión de Cambios hubieran

demonstrado igual interés y calor para com-

petir, se diría lo mismo. Dijo el Honorable señor Edwards.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo este proyecto de acuerdo.

El señor OYARCE.— No, señor Presidente.

El señor MARTIN.— Y del Comité Demócratico.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— En votación.

—Practicada la votación en forma económica, no hubo quorum.

El señor CANAS (Prosecretario Accidental).— Han votado solamente veintiún señores Diputados.

El señor GALLEGUILLOS (Vicepresidente).— No hay quorum. Se va a repetir la votación.

POR LOS BARRIOS Y LAS COMUNAS

EN LA SEMANA comprendida en el 20 y 25 del presente mes, se desarrollará el programa especialmente preparado para celebrar el 10º aniversario del club deportivo "Forestal". Se iniciaron los actos del aniversario con la elección de directorio para el período 1959-60. Presidente señor Pedro Píñar, les vice: señor Osvaldo Vélez; señor Eduardo Ramírez, secretario señor Samuel Baúlto; presidente señor Juan Cervalán; secretario señor Hugo Jorquera; profesor señor Manuel Celedón y directoras, señores Vicente Mora, Juan Cervalán, Francisco J. Terraza; Jacinto Álvarez y Félix Serrano. Claudio Cerca, Jacinto Álvarez y Félix Serrano fueron elegidos capitanes de los equipos de fútbol. Durante la semana se efectuarán competencias internas de básquetbol, pímpón y otros juegos de salón. El sábado a las 22 horas, se ofrecerá un vino de honor a parlamentarios, autoridades, dirigentes y periodistas. Finalizará la primera parte del programa el domingo en la cancha 13 del Estadio Nacional con el tradicional encuentro entre solteros y casados, actuando de preliminares el equipo de "Viejitos Cracks" con la selección juvenil del club.

—O—
LOS FUNDADORES del club Colo Colo citó a sus socios para hoy la 19:30 horas, en la sede de Cienfuegos 41, con motivo de efectuarse una importante reunión. Se encarece la asistencia.

—O—
LA COMPETENCIA de fútbol de la Zona Central contará el domingo con los partidos correspondientes a las 14, fecha 1ra. de la competencia regional, todos los cuales con excepción de uno se jugarán fuera de esta capital. Los partidos comenzarán a las 15:30 horas y son los siguientes: En Buin, Lauro con Walter Müller, árbitro Mario Alvarado, turno, Hernán Gutiérrez. En Limache, Unión Llanquihue Ferrovial con Defensor, árbitro Juan Allíster, turno, Carlos Cámpa. En Las Vizcachas, Faúncen con Insa, árbitro, Fernando Gómez, turno, Elias Ríos. En Peñalolén, Bata con LAN, árbitro, Manuel Gallozo, turno, Pedro Pérez. Graneros Chipredal con Comercio, árbitro, Angel Miguel, turno, Orlando Vergara. En El Bosque, Capitán Atoles con Académica, árbitro, Mario Alvarado, turno, Carlos Ríos.

SANTA TERESA obtuvo tres triunfos al vencer el Juventud Guyequi en la competencia de la Liga Independiente de Conchali. En la sexta fecha de la liga, resultó que tercero ganó 4-1; el segundo 3-0 y el equipo de honor por 5-0. En la séptima jornada formó con Díaz, Cervalán, Verdugo, Miranda, Rivas y Serrano, Sallés, Vilches, Serrano, Pardo y Larín. En segundo con Díaz, Calvo, Pardo y Jara, González y Soto; Cornejo, Sallés, Segobio, Villa y Hidalgo. El tercero con Lavín, Jara, Farías y Prieto, Vélez y Verdugo; Prieto, Jara, Salinas, Gajardo y Andocer.

CON SUS TRES equipos de fútbol infantiles desafía el club "San-

NATACION.

Nuevo record para posta 4 por 400:3'44"

Lo hizo un equipo de Estados Unidos

TOKIO, 21 (UPI). — Un equipo norteamericano estableció una marca mundial, de tres minutos 44:10 segundos, para la posta de 400 metros estilo libre, en el segundo día del torneo de natación entre Estados Unidos y Japón.

El equipo norteamericano estuvo formado por Alto Follett, Lance Larson, Jeff Farrell y Joe Alkire.

El record mundial anterior era de 3:40:2'10, establecido en 1958 por un equipo australiano.

KID DINAMITA



Cámara... (De la Pág. 15)

batió al organismo que antecedió a la Comisión con el funesto nombre de CONDECOR, podría encontrarse alguna justificación, aunque no razonable, en sus ataques.

Hablan varios señores Diputados a la vez

El señor EDWARDS.— Pero, felizmente, se combate la obra de saneamiento realizada por las nuevas autoridades del organismo. Las medidas que han terminado con el nefasto régimen de previas que engrangió a unos cuantos, dejó en muy mal pie el nombre de Chile en el extranjero y que permitió realizar extraños y oscuros negocios de importaciones.

El señor PARETO.— ¡Eso se terminó el año 1953!

El señor EDWARDS.— Ahora la cristalina transparencia del nuevo sistema no puede negarse, aun cuando se esté en desacuerdo con sus principios políticos. El no deja ni la sombra de una duda.

Hablan varios señores Diputados a la vez

El señor EDWARDS.— Es lamentable que sea precisamente ahora cuando haya quienes lo combatan, creyendo ver en el manejo torcidos, como si en sus mentes no coincidieran la adopción de medidas de interés nacional, sin ver en ellas el otorgamiento de privilegios.

Lo curioso de estos ataques —y esto debe decir muy satisfechos a quienes manejan la Comisión de Cambios Internacionales— es que carecen en absoluto de fundamento, como si sus autores desconocieran la materia o actuaran solamente por el prurito demográfico de hacer oposición por la oposición misma, o para justificar ante los suyos su sitio en la barricada opuesta al Gobierno.

El señor FUENTEALBA.— Su Señoría justifica "a fardo cerrado" todo lo que hace el Gobierno.

El señor EDWARDS.— Sería comprensible que los interesados en destruir el actual sistema, que ha abolido los privilegios, pretendieran ensombrecer la obra de la Comisión de Cambios Internacionales. Comprendo que los que ven amagados sus intereses comerciales egoístas, quieren destruir la obra de la Comisión...

El señor PARETO.— No es obra de este Gobierno...

El señor GALLEGUILLOS (vicepresiden-

te).— Hoporable señor Pareto, ruego a Su Señoría se sirva no interrumpir.

El señor EDWARDS.—... e incluso abolir el organismo; pero que se lancen ataques, en forma de campaña, sobre hechos falsos, sea por demagogia o por desconocimiento, no le hace ningún favor a la causa de los opositores. Por el contrario, tales ataques hablan muy bien de la labor de este organismo.

Se ha denunciado, por ejemplo, el hecho de que el Gobierno mantiene la carreta de un cambio único, cuando en realidad se permiten cambios discriminatorios. Este es un lamentable error o una confusión premeditada. Desde que se fusionaron las dos artas de cambio, medida que disgustó a los que vieron amagados sus intereses, existe un cambio único para todas las monedas que se transan en los mercados, y su valor no es un misterio para nadie, pues se publica todos los días en la prensa. Este sistema terminó con los juegues especulativos que se realizaban en torno del valor de las monedas, que enriqueció a algunos y que arruinó a otros, inclusive el prestigio de Chile, que zozobraba continuamente en la marejada de la especulación.

Demagógicamente, y miradas las cosas en forma burda, podría decirse que existen diversas cotizaciones para una misma moneda, como el dólar, por ejemplo; si se toman cuenta los diferentes depósitos previos que es necesario hacer para la importación de determinadas mercaderías. Como estos depósitos van desde el cincuenta al doscientos o al mil por ciento, naturalmente influyen sobre el costo de la mercadería, pero no sobre el valor del dólar. No podría decirse que el peso vale menos frente a maquinaria traída desde Estados Unidos o desde Europa. Lo que ocurre es que cambia el valor de la maquinaria. Lo demás es un simple juego de palabras.

Es decir, toda persona natural o jurídica, que deseé importar cualquier mercadería, puede acogerse a las normas generales que establezca la Comisión de Cambios.

Resulta, pues, un grave y malintencionado error hacer aparecer estas resoluciones como franquicias otorgadas a algunos importadores en desmedro de otros.

La Comisión de Cambios, según he podido informarme, no ha otorgado ninguna autorización particular para importación de camionetas, como se dijo en este Hemiciclo, pues sólo dicta normas generales a las cuales puede acogerse cualquier ciudadano, con el simple registro en el Banco Central, y no en la Comisión de Cambios.

Finalmente, debemos congratularnos de que haya terminado definitivamente en nuestro país el nefasto sistema de los cambios preferenciales y de las amortizaciones previas para importar; y de que intervengan en la dirección de la Comisión de Cambios Internacionales personas que no sólo poseen un profundo conocimiento de los problemas del comercio internacional, sino que tienen una trayectoria limpia y sin mancha, sobre quienes no se puede arrojar ni la sombra de una duda.

El resto de nuestro tiempo lo ocupará el honorable señor Gaona, señor Presidente.

Se ha dicho que existe un dólar a mil qui-

lones pesos, y se le ha llamado "dólar automovil". Se ha agregado que esto es sumamente grave, si se considera que es el resultado de una simple resolución administrativa, que otorga a las firmas que la autoridad desea, la facilidad de no hacer depósitos. Y, por último, se afirma que se otorga este privilegio a determinados particulares en desmedro de otros.

Con esta aseveración, se quiere echar sombras sobre un organismo que ahora es limpio e integerrimo, y, por alcance, a todo el Gobierno, pretendiendo resucitar una política de escándalos que no cabe en el actual régimen, que se caracteriza, precisamente, por su honestidad.

Sobre esta materia, la Comisión de Cambios fue muy precisa al explicar en respuesta a esos ataques, que desde abril de 1956, es decir, mucho antes del actual Gobierno, está en vigencia el mecanismo de "cobertura inmediata", que libera de la obligación de depósito previo a todas las mercaderías que se importen desde países con los cuales Chile tiene Convenio de Cuenta o de Compensación. Posteriormente, en 1957, se perfeccionó el mecanismo estableciendo el "depósito nominal".

Es decir, toda persona natural o jurídica, que deseé importar cualquier mercadería, puede acogerse a las normas generales que establezca la Comisión de Cambios.

Resulta, pues, un grave y malintencionado error hacer aparecer estas resoluciones como franquicias otorgadas a algunos importadores en desmedro de otros.

La Comisión de Cambios, según he podido informarme, no ha otorgado ninguna autorización particular para importación de camionetas, como se dijo en este Hemiciclo, pues sólo dicta normas generales a las cuales puede acogerse cualquier ciudadano, con el simple registro en el Banco Central, y no en la Comisión de Cambios.

Finalmente, debemos congratularnos de que haya terminado definitivamente en nuestro país el nefasto sistema de los cambios preferenciales y de las amortizaciones previas para importar; y de que intervengan en la dirección de la Comisión de Cambios Internacionales personas que no sólo poseen un profundo conocimiento de los problemas del comercio internacional, sino que tienen una trayectoria limpia y sin mancha, sobre quienes no se puede arrojar ni la sombra de una duda.

El resto de nuestro tiempo lo ocupará el honorable señor Gaona, señor Presidente.

Se ha dicho que existe un dólar a mil qui-

LITVAK FUE DESIGNADA AGENCIA OFICIAL DE LOS JUEGOS DE ROMA

En reunión con autoridades deportivas y la prensa, expuso la firma de turismo las facilidades que dará a los interesados para viajar.

La Agencia de Turismo Litvak, fue designada representante oficial del Comité Olímpico de Chile, en la que se refiere al trámite que las personas que desean presentar esta olimpiada que tardará por ascender la ciudad de Roma, a partir del 28 de agosto de 1960. Incluso, la conocida firma, está autorizada para vender entradas a las diferentes competencias, reservas alojamiento, en fin, todo lo que se relaciona con el viaje, desde el pasaje de ida y regreso, estada o otras transacciones (entradas), con el menor costo posible y con facilidad para pagar en el plazo de doce meses. Que se estudiarán los medios de transportes más económicos, incluyendo fletar un barco especial. Finalmente, ofreció en todo momento la posibilidad de vender entradas a las diferentes competencias, reservas alojamiento, en fin, todo lo que se relaciona con el viaje, desde el pasaje de ida y regreso a Italia.

Con tal objeto, en la tarde de ayer ofreció un cocktail a los invitados en los salones del Club de la Marina, a la que invitaron a todos los dirigentes deportivos nacionales, Prensa, Radio, Televisión, entre los salientes, a fin de comenzar la reunión, pudieron anunciar al presidente del Comité Olímpico y del Comité Nacional de Deportes, Alfonso Rivadeneira, presidente del básquetbol, Sabino Aguayo K., presidente de la natación, Isaac Promotor, presidente de la esgrima, mayor Jaster Palacios R., gerente del Banco Israelita, gerente de la Caja Naviera Italiana, Consejero de la Embajada de Italia, y otros...

Pablo Riedel, y Mario Litvak, a nombre de la Agencia que representan, expusieron en breves palabras, que su firma deseaba dar las mayores facilidades para visitar *

MOTOS.

Alfredo Andler ganó prueba de ascenso

Alfredo Andler, de Quillpué

que pretenderá la UC ante Audax.

Viene de ganar a Rangers y La Serena.

En el grabado,

Krebs salta para tomar el balón,

amagado por Carlos Verdejo.

JO.

A U. C.

RESERVAS DE COLO COLO GANARON 2-0

Las reservas de Colo Colo ganaron,

a las de Universidad Católica,

en el partido oficial

para este undécimo fecha.

El siguiente:

Barry McKay, campesino de Pensilvania, pasó a la segunda vuelta al vencer a Don Ralph por 62 y 62.

En la división femenina

canzarón la segunda vuelta con

Margaret Warner, Donna Floyd,

Carol Fager, Adrienne Hart,

Carole Wright y Kristin Hantz.

Olmedo ganó ayer un match

HAVERFORD, Pensilvania, 21

(UPI).— El tenista peruano, Alex Olmedo, campeón de Wimbledon, actualmente bajo suspensión, logró hoy un triunfo en los partidos individuales del campeonato de Pen-

silvania.

Olmedo, protagonista de una

controversia después de una

partido contra el sudamericano

Segal, en los cuartos de final

del campeonato en cancha de hierba,

rotó a Mac White, por 61 y 61,

disputado el torneo que

se disputó ayer.

El tenista peruano anunció la

partida y aventajó a White por

vuelta.

Barry McKay, campesino de Au-

dax. Viene de ganar a Rangers y

La Serena. En el grabado,

Krebs salta para tomar el balón,

amagado por Carlos Verdejo.

JO.

A U. C.

Finalizará hoy Torneo de Fútbol de Autobuses

Finalizará este tarde el campeo-

nato de fútbol de la Asociación

Autobuses que de

partido y avienta a

White por 61 y 61 puntos

en la primera

partida.

Los resultados generales los

conocimos a continuación:

Hasta 80 cc. 1o. Claudio Ce-

ballos. Club V. M. C. tiempo de

2.48 5: 2.6 Santiago Melo, Club

Vina M. C. Hasta 150 cc. 1o. Al-

</

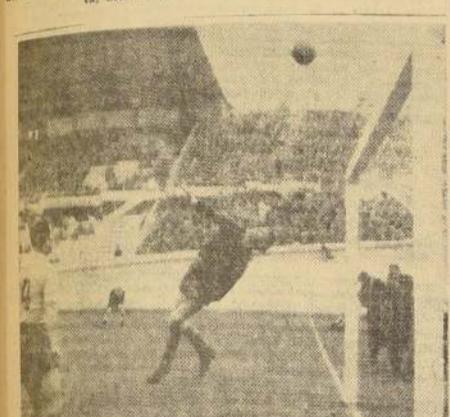
JUEGOS DE CHICAGO.-

650 MIL DOLARES COSTO LA PISCINA DE PORTAGE PARK

ESTA LISTA PARA RECIBIR A LOS CAMPEONES.— SIETE PAISES EN TORNEO DE WATERPOLO, 12 EN VOLIBOL Y 12 EN EQUITACION



UN BUEN PARTIDO.— Puede resultar el de Unión Española y Evertin, fijado para el domingo en Santa Laura. Los rojos le hicieron mucha pelea a Colo Colo y con los vinamarinos ocurrió lo mismo ante los albos. En el grabado se registra una escena del lance de albos y rojos. Nitsche se apresta a tomar una pelota, bien resguardado por Rodríguez.



TUGO HANAGUA IRA AL PARTIDO — Ya no queda ni una entrada para el partido del domingo entre O'Higgins y Colo Colo. El Estadio Braden se colmará con el público y los aficionados de toda la región. En el grabado, Storch, el buen meta celeste, saca una pelota por encima del travesaño, ante la mirada de Romero (4). Ocurrió en el partido con Audax, donde ganaron por 4-3.

NOTICIAS.-

FUTBOL Y... MAS FUTBOL

— VARIAS REAPARICIONES se anuncian para esta semana. En Ferrobádminton se espera que Manterola dé la noche para el partido del domingo entre O'Higgins y Colo Colo. También vuelve el argentino Molina, por haber cumplido la fecha de suspensión aplicada. Por último, Valenzuela, comienza a entrenar ayer y también será de la partida frente a Wanderers el domingo, donde los fusionados se presentarán con su equipo completo.

— COLO COLO, para el decisivo partido que sostendrá con el otro puntero, O'Higgins, alineará con sus mejores efectivos. Desde luego, Misan Escutti ha vendido jugando hace dos semanas en la reserva, pues a pesar de encontrarse bien, el mismo confesó estar falso de fútbol. Ayer jugó nuevamente en Independencia, y si daba por descontada su recuperación en Ranquén. Otro tanto acontece con el interior izquierdo Jorge Toró, sobre quien sabemos en forma positiva jugará contra O'Higgins. Por otro lado, estamos informados que no se piensa sacar a Guevara de la línea media, quedando fuera del equipo Rodríguez. También vuelve a su puesto Moreno, saliendo Álvarez. En esta forma, el equipo albo jugará con Escutti, Peña, Navarro y Carrasco (salvo Salazar); Guevara y Ortiz; Moreno, Hormazábal, Soto, Toro y Bello.

— O'HIGGINS, prefirió no hacer jugar la semana pasada a Salamanca, que venía saliendo de un fuerte resfriado, con el objeto de tenerlo en buenas condiciones para el partido con Colo Colo. Esta sería el único cambio en los celestes, de manera que se presentan completos ante la popular entidad del caciote.

— LOS CLUBES GREEN CROSS y Unión Calera, reclamaron de la decisión de sancionar a San Felipe, haciéndolo jugar en la cancha del rival, castigo que no tiene precedentes, por cuanto siempre se ha elegido cancha neutral. Con esta medida se le da una gran ventaja al local. En este caso, le tocó a Santiago Morning, cuya partida con los sanfelipeños fijada para el domingo en Independencia.

— ENORME DESCONTENTO hay entre varios dirigentes de clubes, por la forma en que el directorio de la Central está haciendo las programaciones. Se está cifriendo al reglamento, sin considerar para nada los intereses del público espectador y de los clubes mismos. Por ejemplo, Unión y Everton desean jugar el sábado en Santa Laura, teniendo como preliminar el match Santiago-San Felipe, pero no hubo autorización para ello. Y no es primera vez que ocurren hechos como éste.

— UNIVERSIDAD CATÓLICA, que juega esta semana con Audax Italiano —conjunto que al parecer encontró la mejor fórmula de alineación— espera poder contar con el concurso de Sánchez en la mediadanza, y de Mario Soto en la delantera, a pesar de que Gatica ha conformado ampliamente y hay quienes se oponen a que lo saquen del equipo.

FIERRO
Nuevo y Usado
PLANCHAS
1/8 - 3/16 - 1/4 - 5/16 - 3/8 - 1/2 - 3/4 - 1"
VIGAS
Doble y Ude 4-5-6-7-8-9-10-12-14-15-18"
hasta 14 m. de largo
Ejes-Angulos-Perfiles
MAESTRANZA
FERROGLOBO LTDA.
TEL 52792
SANTA ROSA 2265
SANTIAGO

CHICAGO.— Por lo menos cinco países participarán dos selecciones y seis derrotadas y las Indias Occidentales se quedarán con el cuarto lugar en el torneo con quince países. Los Terceros Juegos Deportivos Panamericanos que se celebrarán aquí dentro del mes de agosto 27 de agosto hasta el jueves 7 de septiembre.

El polo acuático está —cansado en la sección para siete y nueve— de la nueva piscina construida a un costo de seiscientos mil dólares en el Parque Portage, situado en la esquina de las avenidas Irving Park y Central, que cuenta además con una piscina de tamaño reglamentario para competencias de velocidad.

Las competencias en este deporte probablemente se llevarán a cabo en los días 27 y 28, cada equipo jugará dos veces contra todos los demás. Por cada victoria se concederán dos puntos al ganador y el campeón será el equipo con mayor número de puntos.

La nueva piscina de siete orugas ornamentales del Ferque Portage tendrá una profundidad uniforme de 4.85 metros (16 pies), 16.31 metros (53 pies, 6 pulgadas) de anchura y 23 metros (72 pies, 1 pulgada) de longitud.

Las naciones que hasta la fecha han indicado su participación en este deporte son Argentina, campeona en los años 1951 y 1953; Brasil, Medio Oriente y Federación de las Indias Orientales, los Estados Unidos. Los países que probablemente enviarán equipos representativos son Uruguay y Venezuela. Estos cinco o siete países se encuentran entre los 29 elegidos de Norte, Sur y Centroamérica más las Islas del Caribe.

Las competencias de polo acuático celebradas en el año 1955 en la Ciudad de México, fueron uno de los espectáculos más emocionantes en la corta historia de este deporte del Hemisferio Occidental. En esa ocasión, cinco equipos (los mismos que participarán en las competencias de este año) jugaron un torneo de dos vueltas de todos contra todos.

En la primera vuelta los Estados Unidos derrotaron a la Argentina, el equipo favorito, por 8 goles a 7, pero perdieron con el Brasil por 6 a 5 después de derrotar a México, y a las Indias Orientales. Argentina resurgió, recuperándose de su derrota con los Estados Unidos, batiendo a los otros tres equipos, mientras que Brasil derrotó a México y las Indias Orientales.

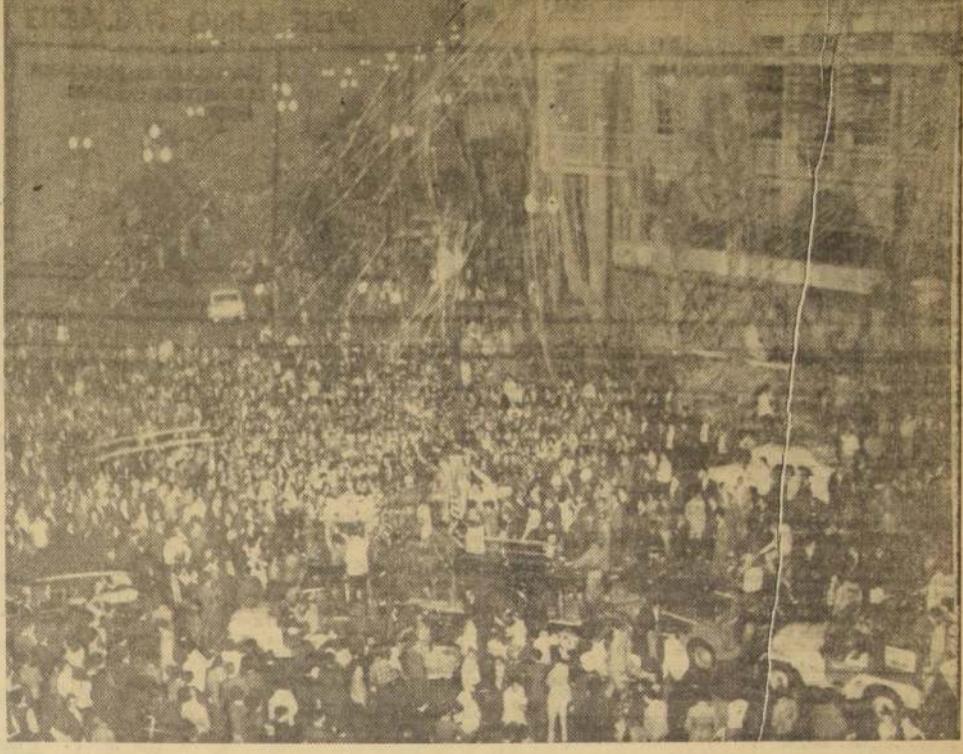
Estas victorias dieron a la Argentina, Brasil y los Estados Unidos tres victorias y una derrota, México ocupó el cuarto lugar con una victoria y tres derrotas y las Indias Orientales ocuparon el quinto lugar del torneo con cuatro derrotas y una victoria en su haber.

En la segunda vuelta los Estados Unidos derrotaron a la Argentina, se perfilió ganador sobre los Estados Unidos por 5 a 4, y éstos se vindicaron venciendo al Brasil por 4 a 2. Los de las tres primeras plazas vencieron a México y las Indias Orientales en el encuentro de Argentina y Brasil hubo la posibilidad de un triunfo para ambos. Sin embargo la Argentina ganó dicho encuentro por 4 a 3 para anotar así su séptima victoria consecutiva y conquistar su título de campeón con siete victorias y una derrota. Los Estados Unidos ocuparon el segundo lugar con seis victorias y dos derrotas, seguidos por el Brasil en tercer lugar con cinco encuentros ganados y tres perdidos. México ocupó

50.50 metros señaló en su mejor marca

INFORME OFICIAL.-

SKI: MARIO VERA CLASIFICADO COMO EL MEJOR EN LOS SALTOS



VIBRA SAO PAULO.— Una enorme multitud recibió en Sao Paulo a la campeona de Wimbledon, María Esther Bueno. La aplaudió durante horas, a su paso por las calles y avenidas de esa ciudad. Viajó en un carro de bomberos, pues fue nombrada Protagonista del Departamento de Bomberos de São Paulo. Toda clase de agasajos ha recibido la joven campeona, quien dijo que su triunfo pertenece a Brasil. FOTO UPI.



SE RECUPERA.— Si Andax repite su actuación del domingo pasado, será difícil para la UC obtener su tercer triunfo consecutivo. Los verdes jugaron tan bien como O'Higgins y lo obligaron a extremos. Andax opondrá a los colegiales el mismo equipo que paró en la cancha frente a los celestes. O sea, formará así: Fernández; Yori, Torres y Escobar; Cortés y Astorga; González, Estay, Montero, Valdés y Loyola.

NOTICIAS.-

BREVES E IMPORTANTES

SE INFORMO que el Campeonato Sudamericano de Hockey sobre Patines, se iniciará imponentemente el domingo 15 de noviembre, en Montevideo. Por su parte, la Federación Chilena, que preside don Carlos Mourgués, realizará su Campeonato Nacional, los días 10, 11 y 12 de octubre, siempre en Concepción, con la participación de seis Asociaciones.

CICLISMO: Ferrobádminton ha solicitado su afiliación a la ASOCIACIÓN Santiago. Para tal efecto, procedió a reorganizar la rama y aseguró que contará con los mejores ciclistas de la red ferrovial, hasta formar uno de los equipos más poderosos de la zona central.

EN RAZON de la lluvia, y mal estado de las canchas; han quedado sin efecto los dos programas dobles por el Campeonato Oficial de la División de Reservas del Fútbol Profesional, anunciados para hoy. Deben jugar, en la cancha de San Eugenio, Palestino con Santiago y Ferrobádminton con Unión Española y, en la de Santa Laura, Universidad Técnica con Green Cross y Magallanes con Universidad de Chile.

LOS ARBITROS de fútbol profesional, tendrán a un maestro extranjero: el italiano Pietro Di Leo, de bastante prestigio internacional y autor de algunos libros de su especialidad. Di Leo, contratado especialmente por la Asociación Central, dictará clases sobre aplicación y experiencias del reglamento.

JUEGOS Panamericanos de Chicago: se informó, oficialmente, que el próximo martes 28 del presente, expira impostergablemente, el plazo de inscripción de los países para dichas competencias.

ESTA DECIDIDO que los dos seleccionados profesionales de fútbol, que adiestra Fernando Riera, hagan presentaciones en la capital, y en las principales provincias del norte y sur del país. Esto, con vista al partido amistoso que deben jugar Chile y Argentina, en agosto próximo, en nuestro Estadio Nacional, y también a los compromisos con Brasil, por la Comisión O'Higgins.

LOS SELECCIONADOS de fútbol de Chile y Brasil, jugarán su primer encuentro el jueves 17 de septiembre, en el grandioso Estadio de Maracaná, de Río de Janeiro. La revancha, según lo estipulan las bases de la Copa O'Higgins, será el miércoles 23 del mismo mes, pero en el Estadio de Paçamébu, de São Paulo.

FUTBOLISTAS profesionales citados para hoy, por el Tribunal de Penas de la Asociación Central: José Valdés de Audax; René Meléndez, Juventud Soto y Omar Pono, de O'Higgins; Lorenzo Araya, de Palestino; Elgueta, del Club Alianza de Curicó; Velásquez, de Coquimbo Unido; Pérez y Rosales, de Sublime; García, de Unión Caleña; Andrade, de Iberia; y Orellana y Leal, de Universidad Técnica. También deberá concurrir el entrenador de Colo Colo, Flavio Costa, por su conducta con el árbitro inglés, Walter Manning, en el partido de los albos con la Unión.

EL PROMOTOR de boxeo profesional, señor Diógenes de la Fuente, informó oficialmente sobre el programa de peleas para la reunión de viernes en el ring del Caupolicán. Es el siguiente: Jorge Quezada con Luis Elgueta, 4 rounds, peso liviano segundo preliminar, a 4 rounds, entre José Pavex y Hugo Gutiérrez, peso liviano; tercero preliminar, a 4 rounds, entre Alfredo Gornal y Roberto Urrutia; match de fondo, a 10 rounds, entre Alberto Reyes y Roberto Núñez, peso pluma; match de fondo, a 10 rounds, entre Andrés Osorio y Alejandro Rojas, peso mediomediano.

FERROBADMINTON informó ayer, que pondrá un tren especial a disposición de sus socios, el próximo domingo, para ir a Valparaíso a enfrentar a Wanderers. Muy optimistas para este importante compromiso, los surinriegos aseguran que podrán contar con el valioso concurso de sus jugadores titulares, Manterola y Héctor Molina, ausentes ambos en la goleada que les propinó la "U".

SIGUE EL DOMINGO EL FUTBOL ARGENTINO

BUENOS AIRES, 21 (UPI).— gado las canchas. Además, el Gobierno ve con malos ojos la realización de espectáculos futbolísticos los días laborables, pues pendidos el domingo último se incidió desfavorablemente sobre la concurrencia de los trabajadores a sus tareas en momentos en que se pide un aumento de la producción, para enfrentar la difícil situación económica actual.

EN SU PRIMERA presentación en Buenos Aires, el cubano Orlando Zulueta, que figura figura del ranking mundial, empató con Jaime Gómez. Buen debut para el antillano, dada la capacidad del argentino, aunque en un match deslucido. Zulueta dejó la sensación de acusar algunos golpes como si sintiera los efectos de una campaña dura y larga. Su próximo adversario será Néstor Savino y, probablemente, hará un tercer combate con Osvaldo Canete. Quizás se podría arreglar un match del cubano aquí en Chile con Salvia o Osorio.

INTENSO entrenamiento están realizando todos los días los profesionales Sergio Salvia y Abelardo Siré, de acuerdo a los planes de preparación elaborados por los managers Sabino Villarreal y Luis Hernández. Salvia peleará el 21 de agosto próximo con Andrés Osorio, poniendo en juego su título de campeón de Chile. Siré cruzará el 31 del presente con Roberto Lobos, en disputa de la corona de peso pluma.

EMPAQUE TADURAS

TRENZADAS- EN PLANCHA DE ASBESTO-GOMA Y YUTE.

Todos los tipos.

Consulte nuestro Departamento Técnico.

H. BRIONES Y CIA. LTDA.

Importadores

BANDERA 52 • Tel. 63265 • Cas. 13510 • Sigo.

RELOJ SUIZO fino
ENTREGAMOS CON SOLO \$ 2.000.- DE PIE SALDO 10 MESES PLAZO IMPORTACION DIRECTA Relojería GABOR Estado 91 Piso 5º

LOS MANAGERS Héctor Rodríguez y Raúl Villalobos, entienden que la Comisión de Boxeo Profesional debe hacer disputar el título de campeón de Chile de peso mosca entre sus pupilos José Palma y Julio Barrera. Palma fue designado desafiante de Germán Pardo, en un match que se iba a efectuar el 14 de agosto, y que quedó suspendido por una lesión del campeón. Barrera se había preparado de manera especial para este encuentro y ahora se encuentra sin poder concretar su siguiente derecho a luchar por la corona. En cuanto a Barrera, está invitado y no pidió desistir de su triunfo por nocaut sobre el argentino Romo.

EN EL MISMO cuadrilátero de la calle Corrientes, Osvaldo Canete, nueva sensación del peso liviano, prosiguió su marcha al imponerse por decisión sobre Néstor Savino. Antes había batido a Miguel Angel Pendola. El faile fue discutido, estimándose que pudo darse un empate. Se prevé, ahora, un próximo encuentro entre Canete y el campeón Jaime Gómez. El único vencedor de Canete, hasta ahora, es Alejandro Rojas, el pugilista que enfrenta el viernes a Osorio.

EN SU PRIMERA presentación en Buenos Aires, el cubano Orlando Zulueta, que figura figura del ranking mundial, empató con Jaime Gómez. Buen debut para el antillano, dada la capacidad del argentino, aunque en un match deslucido. Zulueta dejó la sensación de acusar algunos golpes como si sintiera los efectos de una campaña dura y larga. Su próximo adversario será Néstor Savino y, probablemente, hará un tercer combate con Osvaldo Canete. Quizás se podría arreglar un match del cubano aquí en Chile con Salvia o Osorio.

PELICULAS AL MOMENTO

"LA MANSION SINISTRA". - (Real) Amena cinta de terror con Vincent Price y Carol Ohmart como intérpretes principales. Todos los ingredientes del suspense abundan en la muestra, sin faltar las fantasmagóricas ni los esqueletos que caminan. (Artistas Aliados)

"UN CRIMEN POR HORAS". - (Huelén) - Film de corto policial que relata el argumento de 24 horas de la vida de un sabueso de Scotland Yard, enfrentándose con aviecos criminales. La muestra tiene como principales intérpretes a Jack Hawkins y Dianne Foster. (Columbia).

"CANCION DEL SUR". - (Ducal) - Producción de Walt Disney.

Reseñas Warrick, Lucile Watson y Mattie McDaniel en el reparto.

En las rústicas historietas del Tío Remus. Tecnicolor. (Rank).

"ENSEÑAME A QUERER". - (Astor) - La vida de un rudo jefe

de una importante diario de los EE. UU., y sus

incidencias con una linda profesora de una Escuela del Periodismo, testimonia la trama de este mugrero, que tiene como protagonista a Clark Gable y Doris Day. Fina comedia. (Paramount).

"SISI EMPERATRIZ". - (Lido) - Producción en tecnicolor, se

presenta (Rommy Schneider) convertida en soberana y esposa

del Emperador Francisco José. Bailes, música liviana y la suntuosidad de las fiestas palaciegas, son los ingredientes que sazonan esta amable y romántica película. (Erma Films).

"LA MASCARA DEL DOCTOR". - (Rex) - Frank Sinatra encarna en el film su astro Joe E. Lewis. Sinatra hace cabal despliegue

de sus virtudes de cantante y buen actor. A su lado aparecen Mitzi Gaynor, Jeanne Crain y Edie Albert. La cinta fue dirigida por Charles Vidor. (Paramount).

"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC". - (Banderas) - Film de

los estudios británicos, que muestra con verismo y sobriedad la

tragédia marítima que costa la vida a un millar y medio de perso-

nas. El film, dirigido por Roy Baker, destaca el magnífico trabajo

de su intérprete principal, Kenneth Moore. (Rank).

"GUITARRAS DE MEDIANOCHE". - (Santiago) - Miguel Aceves

Molina, Luis Beltrán, Demetrio González y Alfredo Jiménez, dan

vida en la pantalla a una amable historia, intrascendente, a la que

sirve de marco musical las canciones del folclorista asteca de Aceves

Molina, que cantó popularizadas motivos del cancionero mexicano. (Tel. Mex.).

"DOÑAS EVAS TIENE ADÁN". - (Windsor) - Las pintorescas y gra-

ciosas incidencias en que se ve envuelto un simpático bigamo de

gran arraigo en su estrecho debil, es el tema medular de esta frívola

y grata producción. Clifton Webb, Dorothy McGuire y Charles Co-

ates, en el reparto. En el film un papel de primer orden, en esta muestra

en tecnicolor. (Fox).

"HOYOYO REPARTIDOR". - (Pacífico) - Darry Cowl, conside-

rado como uno de los más destacados humoristas franceses, prota-

gónista de esta película, dirigida por Jack Pineau. Relata las avan-

zadas de un bimbo de un equipo de fútbol local, clasificado para la

final de la Copa de Francia. Escenas de la más liviana comedia,

y se muestra originalidad, aunque en la cinta que dará al especi-

dador las horas de hilaridad. (Fox Films).

"LOS ARBOLES MUEREN DE PIE". - (Santiago) - Frank Sinatra encarna en el film su astro Joe E. Lewis. Sinatra hace cabal despliegue

de sus virtudes de cantante y buen actor. A su lado aparecen Mitzi

Gaynor, Jeanne Crain y Edie Albert. La cinta fue dirigida por Charles Vidor. (Paramount).

"EL MISTERIO DEL SILENCIO". - (Astor) - La vida de un rudo jefe

de una importante diario de los EE. UU., y sus

incidencias con una linda profesora de una Escuela del Periodismo,

que tiene como protagonista a Clark Gable y Doris Day. Fina comedia. (Paramount).

"LA MASCARA DEL DOCTOR". - (Rex) - Frank Sinatra encarna

en el film su astro Joe E. Lewis. Sinatra hace cabal despliegue

de sus virtudes de cantante y buen actor. A su lado aparecen Mitzi

Gaynor, Jeanne Crain y Edie Albert. La cinta fue dirigida por Charles Vidor. (Paramount).

"EL MISTERIO DEL SILENCIO". - (Astor) - La vida de un rudo jefe

de una importante diario de los EE. UU., y sus

incidencias con una linda profesora de una Escuela del Periodismo,

que tiene como protagonista a Clark Gable y Doris Day. Fina comedia. (Paramount).

"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC". - (Banderas) - Film de

los estudios británicos, que muestra con verismo y sobriedad la

tragédia marítima que costa la vida a un millar y medio de perso-

nas. El film, dirigido por Roy Baker, destaca el magnífico trabajo

de su intérprete principal, Kenneth Moore. (Rank).

"GUITARRAS DE MEDIANOCHE". - (Santiago) - Miguel Aceves

Molina, Luis Beltrán, Demetrio González y Alfredo Jiménez, dan

vida en la pantalla a una amable historia, intrascendente, a la que

sirve de marco musical las canciones del folclorista asteca de Aceves

Molina, que cantó popularizadas motivos del cancionero mexicano. (Tel. Mex.).

"DOÑAS EVAS TIENE ADÁN". - (Windsor) - Las pintorescas y gra-

ciosas incidencias en que se ve envuelto un simpático bigamo de

gran arraigo en su estrecho debil, es el tema medular de esta frívola

y grata producción. Clifton Webb, Dorothy McGuire y Charles Co-

ates, en el reparto. En el film un papel de primer orden, en esta muestra

en tecnicolor. (Fox).

"HOYOYO REPARTIDOR". - (Pacífico) - Darry Cowl, conside-

rado como uno de los más destacados humoristas franceses, prota-

gónista de esta película, dirigida por Jack Pineau. Relata las avan-

zadas de un bimbo de un equipo de fútbol local, clasificado para la

final de la Copa de Francia. Escenas de la más liviana comedia,

y se muestra originalidad, aunque en la cinta que dará al especi-

dador las horas de hilaridad. (Fox Films).

"LOS ARBOLES MUEREN DE PIE". - (Santiago) - Frank Sinatra encarna

en el film su astro Joe E. Lewis. Sinatra hace cabal despliegue

de sus virtudes de cantante y buen actor. A su lado aparecen Mitzi

Gaynor, Jeanne Crain y Edie Albert. La cinta fue dirigida por Charles Vidor. (Paramount).

"EL MISTERIO DEL SILENCIO". - (Astor) - La vida de un rudo jefe

de una importante diario de los EE. UU., y sus

incidencias con una linda profesora de una Escuela del Periodismo,

que tiene como protagonista a Clark Gable y Doris Day. Fina comedia. (Paramount).

"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC". - (Banderas) - Film de

los estudios británicos, que muestra con verismo y sobriedad la

tragédia marítima que costa la vida a un millar y medio de perso-

nas. El film, dirigido por Roy Baker, destaca el magnífico trabajo

de su intérprete principal, Kenneth Moore. (Rank).

"GUITARRAS DE MEDIANOCHE". - (Santiago) - Miguel Aceves

Molina, Luis Beltrán, Demetrio González y Alfredo Jiménez, dan

vida en la pantalla a una amable historia, intrascendente, a la que

sirve de marco musical las canciones del folclorista asteca de Aceves

Molina, que cantó popularizadas motivos del cancionero mexicano. (Tel. Mex.).

"DOÑAS EVAS TIENE ADÁN". - (Windsor) - Las pintorescas y gra-

ciosas incidencias en que se ve envuelto un simpático bigamo de

gran arraigo en su estrecho debil, es el tema medular de esta frívola

y grata producción. Clifton Webb, Dorothy McGuire y Charles Co-

ates, en el reparto. En el film un papel de primer orden, en esta muestra

en tecnicolor. (Fox).

"HOYOYO REPARTIDOR". - (Pacífico) - Darry Cowl, conside-

rado como uno de los más destacados humoristas franceses, prota-

gónista de esta película, dirigida por Jack Pineau. Relata las avan-

zadas de un bimbo de un equipo de fútbol local, clasificado para la

final de la Copa de Francia. Escenas de la más liviana comedia,

y se muestra originalidad, aunque en la cinta que dará al especi-

dador las horas de hilaridad. (Fox Films).

"LOS ARBOLES MUEREN DE PIE". - (Santiago) - Frank Sinatra encarna

en el film su astro Joe E. Lewis. Sinatra hace cabal despliegue

de sus virtudes de cantante y buen actor. A su lado aparecen Mitzi

Gaynor, Jeanne Crain y Edie Albert. La cinta fue dirigida por Charles Vidor. (Paramount).

"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC". - (Banderas) - Film de

los estudios británicos, que muestra con verismo y sobriedad la

tragédia marítima que costa la vida a un millar y medio de perso-

nas. El film, dirigido por Roy Baker, destaca el magnífico trabajo

de su intérprete principal, Kenneth Moore. (Rank).

"GUITARRAS DE MEDIANOCHE". - (Santiago) - Miguel Aceves

Molina, Luis Beltrán, Demetrio González y Alfredo Jiménez, dan

vida en la pantalla a una amable historia, intrascendente, a la que

sirve de marco musical las canciones del folclorista asteca de Aceves

Molina, que cantó popularizadas motivos del cancionero mexicano. (Tel. Mex.).

"DOÑAS EVAS TIENE ADÁN". - (Windsor) - Las pintorescas y gra-

ciosas incidencias en que se ve envuelto un simpático bigamo de

gran arraigo en su estrecho debil, es el tema medular de esta frívola

y grata producción. Clifton Webb, Dorothy McGuire y Charles Co-

ates, en el reparto. En el film un papel de primer orden, en esta muestra

en tecnicolor. (Fox).

"HOYOYO REPARTIDOR". - (Pacífico) - Darry Cowl, conside-

rado como uno de los más destacados humoristas franceses, prota-

gónista de esta película, dirigida por Jack Pineau. Relata las avan-

zadas de un bimbo de un equipo de fútbol local, clasificado para la

final de la Copa de Francia. Escenas de la más liviana comedia,

y se muestra originalidad, aunque en la cinta que dará al especi-

dador las horas de hilaridad. (Fox Films).

"LOS ARBOLES MUEREN DE PIE". - (Santiago) - Frank Sinatra encarna

en el film su astro Joe E. Lewis. Sinatra hace cabal despliegue

de sus virtudes de cantante y buen actor. A su lado aparecen Mitzi

Gaynor, Jeanne Crain y Edie Albert. La cinta fue dirigida por Charles Vidor. (Paramount).

"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC". - (Banderas) - Film de

los estudios británicos, que muestra con verismo y sobriedad la

tragédia marítima que costa la vida a un millar y medio de perso-

nas. El film, dirigido por Roy Baker, destaca el magnífico trabajo

de su intérprete principal, Kenneth Moore. (Rank).

"GUITARRAS DE MEDIAN

